

Distr.: General  
8 July 2014  
Arabic  
Original: English

المجلس التنفيذي لبرنامج الأمم  
المتحدة الإنمائي وصندوق الأمم  
المتحدة للسكان ومكتب الأمم  
المتحدة لخدمات المشاريع



الدورة العادية الثانية لعام ٢٠١٤  
٢ إلى ٥ أيلول/سبتمبر ٢٠١٤، نيويورك  
البند ٧ من جدول الأعمال المؤقت  
صندوق الأمم المتحدة للسكان - التزامات  
التمويل لصندوق الأمم المتحدة للسكان

صندوق الأمم المتحدة للسكان

تقرير عن المساهمات المقدمة من الدول الأعضاء وغيرها إلى صندوق الأمم  
المتحدة للسكان وتوقعات الإيرادات لعام ٢٠١٤ والسنوات المقبلة

موجز

أعدَّ هذا التقرير استجابة لمقرري المجلس التنفيذي ٥/٩٩ و ٩/٢٠٠٠، اللذين طلبا  
إلى المدير التنفيذي تقديم تقديرات مستكملة سنوياً للموارد العادية وموارد التمويل المشترك.  
وتمشياً مع الخطة الاستراتيجية لصندوق الأمم المتحدة للسكان (الصندوق) للفترة ٢٠٠٤-  
٢٠١٧، يتمثل الهدف من هذا التقرير في تعزيز الحوار بين الصندوق ومجلسه التنفيذي بشأن  
حالة موارد الصندوق بشكل عام، ومواصلة العمل في الوقت نفسه على تحقيق الهدف الهام  
المتمثل في زيادة الموارد العادية وتوفير قاعدة مستقرة ومتنوعة للموارد يمكن التنبؤ بها.

وفي عام ٢٠١٣، بلغت إيرادات الصندوق من الموارد العادية والتمويل المشترك  
٩٥٧,٩ مليون دولار، بانخفاض بلغ ٠,٦ في المائة عن عام ٢٠١٢. وتنقسم هذه الإيرادات  
الكلية إلى ٤٦٠,٠ مليون دولار من المساهمات الطوعية في الموارد العادية، و ٤٩٧,٨ مليون  
دولار من موارد التمويل المشترك. وبالمقارنة بعام ٢٠١٢، بلغت الزيادة في المساهمات المقدمة

\* أعيد إصدارها لأسباب فنية في ١٩ آب/أغسطس ٢٠١٤.



للموارد العادية ٢٢,٥ مليون دولار في عام ٢٠١٣، أو ٥,١ في المائة، وبالنسبة للتمويل المشترك، بلغ الانخفاض في المساهمات ٢٧,٨ مليون دولار، أو ٥,٣ في المائة.

وتمشياً مع قرار الجمعية العامة ٢٢٦/٦٧، يعرب الصندوق عن اعتقاده الراسخ بأن زيادة المساهمات المالية لجهاز الأمم المتحدة الإنمائي، وخاصة للموارد العادية، تعد أساسية لتحقيق أهداف المؤتمر الدولي للسكان والتنمية والأهداف الإنمائية الأخرى المتفق عليها دولياً، بما في ذلك الأهداف الإنمائية للألفية؛ وأن المساهمات المقدمة للموارد العادية، بسبب طبيعتها الموحدة، لا تزال تمثل حجر الأساس للأنشطة التنفيذية التي تضطلع بها منظومة الأمم المتحدة من أجل التنمية. وعلاوة على ذلك، وكما أكد قرار الجمعية العامة ٢٢٦/٦٧ وقرارات سابقة، يدرك الصندوق أن الموارد غير الأساسية (بما في ذلك موارد التمويل المشترك) تمثل أحد المكونات الهامة للموارد العادية للصندوق.

عناصر لاتخاذ مقرر

قد يرغب المجلس التنفيذي في اتخاذ مقرر بشأن التزامات تمويل الصندوق. وترد

عناصر هذا المقرر في الفرع خامساً من هذا التقرير.

## المحتويات

## الصفحة

٤	.....	أولاً - مقدمة
٧	.....	ثانياً - الموارد العادية وموارد التمويل المشترك
٧	.....	ألف - لمحة عامة عن إيرادات المساهمات المقدمة للموارد العادية
١٢	.....	باء - لمحة عامة عن مساهمات التمويل المشترك
١٦	.....	جيم - مساهمات من التمويل المواضيعي
		دال - المساهمات المقدمة لصندوق الأمم المتحدة للسكان من أجل التأهب للطوارئ والاستجابة الإنسانية
٢٢	.....	هـ - المساهمات المقدمة من القطاع الخاص
٢٣	.....	ثالثاً - الجهود المبذولة لتنويع قاعدة التمويل
٢٤	.....	رابعاً - خاتمة
٢٥	.....	خامساً - عناصر لاتخاذ مقرر
٢٧	.....	المرفق الأول - إيرادات المساهمات في الموارد العادية لصندوق الأمم المتحدة للسكان لعام ٢٠١٢ وعام ٢٠١٣، والتقديرات لعام ٢٠١٤ (حسب المائتين الرئيسيين والمناطق الجغرافية) حتى ١ حزيران/يونيه ٢٠١٤
٢٩	.....	المرفق الثاني - المانحون الذين أعلنوا عن مساهمات متعددة السنوات في الموارد العادية لصندوق الأمم المتحدة للسكان حسب السنة، من ٢٠١٢ إلى ٢٠١٤، حتى ١ حزيران/يونيه ٢٠١٤
٣٨	.....	المرفق الثالث - المانحون الرئيسيون الأوائل للموارد العادية لصندوق الأمم المتحدة للسكان للفترة من عام ٢٠٠٨ إلى عام ٢٠١٣
٤٠	.....	المرفق الرابع - مساهمات التمويل المشترك المقدمة من البلدان المستفيدة من البرامج دعماً لبرامجها القطرية
٤١	.....	المرفق الخامس - الأموال التي حصلها صندوق الأمم المتحدة للسكان في عام ٢٠١٣ بوصفه الوكيل الإداري للبرامج المشتركة التي تضطلع بها الأمم المتحدة
٤٣	.....	

## أولا - مقدمة

١ - أُعدَّ هذا التقرير استجابة لمقرري المجلس التنفيذي ٥/٩٩ و ٩/٢٠٠٠، اللذين طلبا إلى المدير التنفيذي تقديم تقديرات مستكملة سنوياً للموارد العادية أو موارد التمويل المشترك. وتمشياً مع الخطة الاستراتيجية للصندوق للفترة ٢٠٠٨-٢٠١٣<sup>(١)</sup>، يتمثل الهدف من هذا التقرير في تعزيز الحوار بين الصندوق ومجلسه التنفيذي بشأن حالة موارد الصندوق بشكل عام، ومواصلة العمل في الوقت نفسه على تحقيق الهدف الهام المتمثل في زيادة الموارد العادية، وتوفير قاعدة مستقرة ومتنوعة للموارد يمكن التنبؤ بها.

٢ - ويؤكد قرار الجمعية العامة للأمم المتحدة ٢٢٦/٦٧ بشأن الاستعراض الشامل الذي يجري كل أربع سنوات لسياسة الأنشطة التنفيذية التي تضطلع بها منظومة الأمم المتحدة من أجل التنمية (الاستعراض الشامل للسياسات)، وقرارات سابقة، بما في ذلك القرار ٢٠٨/٦٢ والقرار ٢٨٩/٦٤، جملة أمور من بينها أن الموارد العامة تمثل حجر الأساس للأنشطة التنفيذية التي تضطلع بها منظومة الأمم المتحدة من أجل التنمية، وأن زيادة المساهمات المالية المقدمة لجهاز الأمم المتحدة الإنمائي، وخاصة للموارد العادية، تعد ضرورية لتحقيق الأهداف الإنمائية المتفق عليها دولياً. وتحت القرارات أيضاً البلدان التي في وضع يسمح لها بذلك على زيادة مساهماتها الطوعية بدرجة كبيرة، والمساهمة على شكل التزامات متعددة السنوات من أجل تحسين إمكانية التنبؤ بالموارد. وتعترف القرارات بأن الموارد غير الأساسية تمثل أحد المكونات الهامة للموارد العادية، وتحت الدول الأعضاء التي تقدم مساهمات غير أساسية على خفض تكاليف المعاملات، وتبسيط شروط الإبلاغ قدر المستطاع. وبينما يشعر الصندوق بالامتنان ويقدر عنصر التكامل الذي توفره الموارد غير الأساسية لعمله، فإنه يواصل الدعوة إلى زيادة موارده العادية، نظراً لأنها توفر الحيادية، وتعزز المرونة، وتمكّن المنظمة من الاستجابة بصورة أكثر فاعلية للاحتياجات الإنمائية للبلدان.

٣ - ويتضمن هذا التقرير جداول عن المساهمات العادية ومساهمات التمويل المشترك للصندوق. وترد بيانات إضافية في المرفقات. وتشمل جميع البيانات المالية الواردة في هذا التقرير لعام ٢٠١٣ بيانات مؤقتة، أما بيانات عام ٢٠١٤ فهي تقديرية استناداً إلى المعلومات الواردة، والالتزامات والمساهمات المسجلة حتى ١ حزيران/يونيه ٢٠١٤. وقد تختلف بعض الأرقام الواردة هنا عن تلك الواردة في الاستعراض الإحصائي والمالي لعام ٢٠١٣

(١) مدد المجلس التنفيذي، بموجب مقرره ١٦/٢٠٠٩ الخطة الاستراتيجية للصندوق للفترة ٢٠٠٨-٢٠١١ إلى عام ٢٠١٣، بما في ذلك الإطار المتكامل للموارد المالية، والبرنامج العالمي والإقليمي لصندوق الأمم المتحدة للسكان.

(DP/FPA/2014/5 (Part I)/Add.1)، نظراً لأن هذا التقرير يورد الإيرادات السنوية لكل من: (أ) التحويلات إلى إيرادات أخرى من أجل سداد الرسوم الضريبية؛ (ب) والتسديدات للمانحين؛ (ج) واسترداد التكاليف غير المباشرة.

٤ - ويعرب الصندوق عن امتنانه لجميع الدول الأعضاء على ما قدمته من دعم سياسي ومالي مستمر. وكما يُفهم من الاستعراض الشامل للسياسات، فإن الموارد العادية تعد أساسية للأنشطة التنفيذية التي تضطلع بها المنظمة من أجل التنمية. ومع إعداد الخطة الاستراتيجية الجديدة والميزانية المتكاملة للفترة ٢٠١٤-٢٠١٧، يواصل الصندوق إشراك أعضاء المجلس التنفيذي ومجتمع المانحين الأوسع لزيادة الموارد العادية والموارد غير الأساسية دعماً لخطة الاستراتيجية. وتوزع موارد الصندوق بما يتماشى مع رؤية وتوجيه الخطة الاستراتيجية (والذي يُعرف عادةً "بالهدف")، وهو تعميم فرص الحصول على الصحة الجنسية والإنجابية وممارسة الحقوق الإنجابية، والاهتمام بالشباب والمراهقين من أجل الإسراع بالتقدم نحو جدول أعمال المؤتمر الدولي للسكان والتنمية. ومن هذا المنطلق، يناشد الصندوق مجتمع المانحين زيادة مساهماته، وخاصة في الموارد العادية، من أجل تمكين الصندوق من تحقيق ولايته.

٥ - والأهم من ذلك، أنه قد استُهل في ١٢ شباط/فبراير ٢٠١٤ في نيويورك تقرير استعراض تنفيذ برنامج عمل المؤتمر الدولي للسكان والتنمية بعد عام ٢٠١٤، من حيث التقدم، والتحديات، والمسائل الناشئة. ويسلط التقرير الضوء على جملة أمور من بينها أن عدداً من التحديات المستمرة تترك آثاراً هامة على السياسات الإنمائية والاستدامة والتنمية المستدامة وهي: الفروق المتزايدة في الثروة والدخل؛ وعدم تحقيق المساواة بين الجنسين وتمكين المرأة؛ والحاجة إلى التعلم مدى الحياة وبناء القدرات البشرية، وخاصة للشباب؛ وضرورة التصدي لمظاهر التفاوت الحالية في تعميم الحصول على خدمات الصحة الجنسية والإنجابية، بما في ذلك عن طريق تعزيز النظم الصحية في المناطق الريفية والحضرية على حد سواء.

٦ - ولا تزال الاحتياجات الإنمائية تمثل أحد العناصر الهامة، ويواصل الصندوق مشاركته بصورة كاملة في تنفيذ برنامج عمل المؤتمر الدولي للسكان والتنمية، والعمل مع الدول الأعضاء، والأمم المتحدة، والمجتمع المدني، وشركاء آخرين من أجل تعهد جدول أعمال المؤتمر الدولي للسكان والتنمية والنهوض به؛ والإسراع بتحقيق الهدف ٥ من الأهداف الإنمائية للألفية بشأن تحسين الصحة النفاسية، بما في ذلك الغاية ٥ ألف عن تخفيض معدل

الوفيات النفاسية، والغاية ٥ بآء عن تعميم إتاحة خدمات الصحة الإنجابية؛ وضمآن أن يمثل جدول أعمال المؤتمر الدولي للسكان والتنمية بؤرة اهتمام إطار التنمية لما بعد عام ٢٠١٥

٧ - وبالنظر إلى ما تقدم، فإن الصندوق سيحتاج إلى موارد مالية كافية ومستقرة ويمكن التنبؤ بها من أجل تحقيق ولايته استجابة للتحديات الإنمائية العالمية المتغيرة. وكجزء من المناقشات الأوسع بشأن توافق الأمم المتحدة مع الغرض، وتنفيذ الاستعراض الشامل للسياسات، وكذلك مواءمة الخطة الاستراتيجية للصندوق مع الخطط الاستراتيجية لمنظمات الأمم المتحدة الشريكة،(بما في ذلك برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، ومنظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسيف)، وهيئة الأمم المتحدة للمرأة)، للفترة ٢٠١٤-٢٠١٧، يشارك الصندوق في سلسلة مناقشات مع أعضاء المجلس التنفيذي ودول أعضاء أخرى بشأن تمويل خطة الصندوق الاستراتيجية للفترة ٢٠١٤-٢٠١٧. وهذا يشمل إجراء مناقشة مع أعضاء المجلس التنفيذي بشأن تحسين إمكانية التنبؤ ومرونة التمويل، وطرق تحسين أنشطة الاتصال الخاصة بالصندوق مع الدول الأعضاء، وكذلك الإبلاغ عن النتائج التي تتحقق في إطار الخطة الاستراتيجية.

٨ - ويدعو الصندوق مانحيه إلى تقديم مساهمات مالية على شكل التزامات متعددة السنوات، متى سمحت بذلك الأحكام الوطنية التشريعية والمتعلقة بالميزانية. ويدعو قرار الجمعية العامة ٦٧/٢٢٦ بشأن الاستعراض الشامل للسياسات للبلدان إلى "المساهمة على أساس متعدد السنوات بطريقة مستمرة يمكن التنبؤ بها". وتعد القدرة على التنبؤ بالموارد من الأمور الأساسية لضمان استدامة برمجة الصندوق.

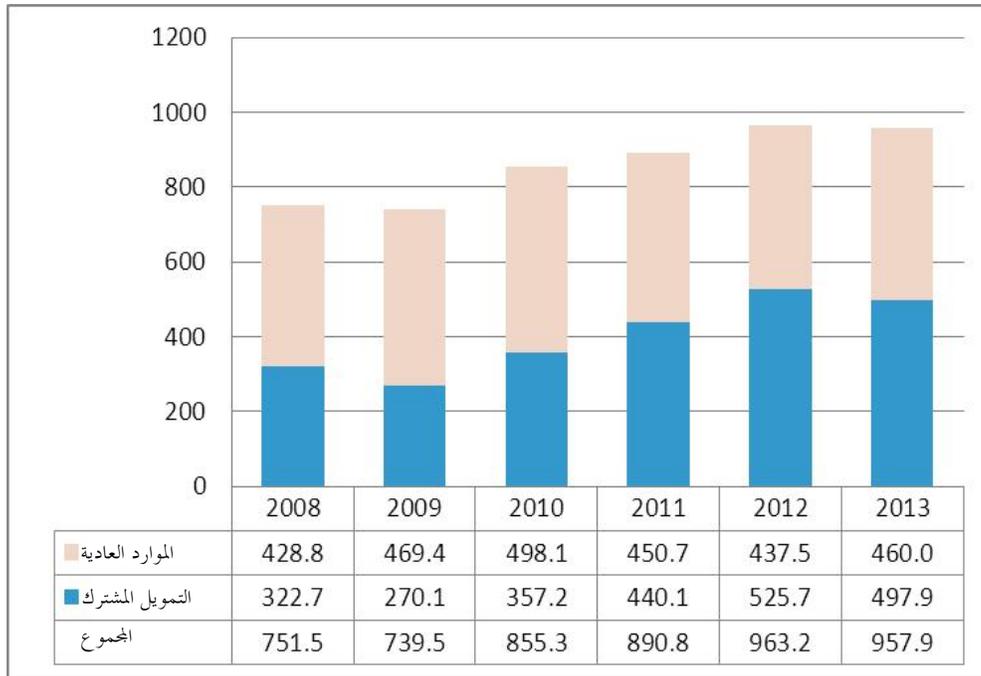
٩ - وامتثالاً للمعايير المحاسبية الدولية للقطاع العام، يجري تسجيل جميع إيرادات المساهمات على أساس الاستحقاق. وبالنسبة للاتفاقات المتعددة السنوات للموارد العادية، لن يُسجل المبلغ الكامل للمساهمة المتعددة السنوات بصورة مسبقة، لأنه بينما تنقرر الموارد الخاصة بالسنة الأولى بصورة مؤكدة، يعد المبلغ الخاص بالسنوات التالية إرشادياً في الأحوال العادية، ويخضع لظروف متباينة. ولهذا يسجل الصندوق المساهمات على أساس سنوي، بناءً على تأكيد كتابي من الجهة المانحة للمبلغ السنوي، أو عند تلقي المبلغ النقدي، في حالة عدم وجود تأكيد كتابي. ومن ناحية أخرى، يسجل الصندوق الإيرادات من اتفاقات التمويل المشترك المتعددة السنوات بصورة مسبقة بصرف النظر عن السداد الفعلي، ما لم تكن هناك أسباب محددة ترجى تسجيل الإيرادات إلى مرحلة لاحقة. ومع ذلك، فإن تنفيذ البرامج يرتبط بالتحصيل الفعلي للموارد وفقاً للنظام المالي والقواعد المالية للصندوق.

ثانيا - الموارد العادية وموارد التمويل المشترك  
ألف - لمحة عامة عن إيرادات المساهمات المقدمة للموارد العادية

الجدول ١

إيرادات صندوق الأمم المتحدة للسكان للفترة ٢٠٠٨-٢٠١٣، وحتى ٣١ كانون  
الأول/ديسمبر ٢٠١٣

(بملايين الدولارات)



ملاحظة: تشمل البيانات المتعلقة بالأعوام ٢٠٠٨ إلى ٢٠١٣ المساهمات فقط، ولا تشمل بيانات عن الفوائد والإيرادات والأموال المستردة الأخرى.

١٠ - في عام ٢٠١٣، بلغت إيرادات الصندوق من الموارد العادية وموارد التمويل المشترك ٩٥٧,٩ مليون دولار (الجدول ١)، وهو يمثل انخفاضا بنسبة ٠,٦ في المائة عن عام ٢٠١٢. وتنقسم هذه الإيرادات الإجمالية إلى ٤٦٠,٠ مليون دولار من المساهمات الطوعية في الموارد العادية، و ٤٩٧,٩ مليون دولار من موارد التمويل المشترك. وبالمقارنة بعام ٢٠١٢، بلغت الزيادة في إيرادات المساهمات في الموارد العادية ٢٢,٥ مليون دولار في عام ٢٠١٣،

أو ٥,١ في المائة، وبالنسبة للتمويل المشترك، كان هناك انخفاض في إيرادات المساهمات بلغ ٢٧,٨ مليون دولار، أو ٥,٣ في المائة.

١١ - وقد تجاوز الصندوق الهدف العام للخطة الاستراتيجية فيما يتعلق بعام ٢٠١٣ بنسبة ١٩,٥ في المائة. غير أن المساهمات في الموارد العادية لعام ٢٠١٣، والتي بلغت ٤٦٠ مليون دولار، انخفضت عن الرقم المستهدف وهو ٥٢٠ مليون دولار بنسبة ١٥,٥ في المائة، أو ٦٠ مليون دولار، بينما تجاوز التمويل المشترك الرقم المستهدف بنسبة ٤٢,٣ في المائة، أو ١٤٧,٩ مليون دولار، مع إيرادات بلغت ٤٩٧,٩ مليون دولار مقابل رقم مستهدف يبلغ ٣٥٠ مليون دولار.

١٢ - ويستكمل المرفق الأول للمحة العامة عن الإيرادات الواردة في الجدول ١، ويقدم معلومات مفصلة عن إيرادات الصندوق المؤقتة لعام ٢٠١٣ حتى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٣، والالتزامات الفعلية، وأفضل تقديرات المساهمات في الموارد العادية للصندوق، استناداً إلى البيانات المتاحة حتى ١ حزيران/يونيه ٢٠١٤. وتشمل هذه الالتزامات بالمساهمات ما يلي: (أ) الالتزامات لعام ٢٠١٤ فقط، والالتزامات المتعددة السنوات لعام ٢٠١٤ والسنوات المقبلة؛ (ب) والالتزامات لعام ٢٠١٤ التي تم تحصيلها خلال مؤتمر الأمم المتحدة لإعلان التبرعات المعقود في ١٠ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠١٣ في نيويورك؛ (ج) والرسائل الواردة والبيانات الشفوية المقدمة من الحكومات والتي تؤكد دعم الصندوق للفترة ٢٠١٤ وما بعدها.

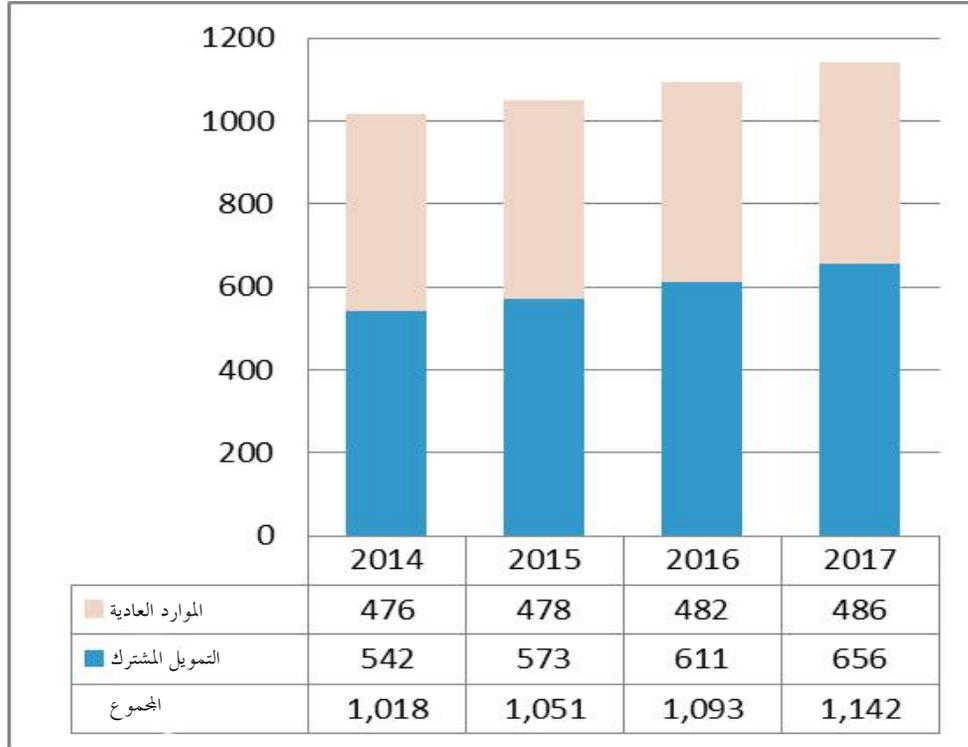
١٣ - وفي عام ٢٠١٣، بلغ مجموع عدد الحكومات المانحة ١٣٥ حكومة مقارنة بعدد الحكومات المانحة في عام ٢٠١٢ والذي بلغ ١٤٨ حكومة. وقام نحو ١٤ بلداً منتمياً للجنة المساعدة الإنمائية التابعة لمنظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي، و ٢٣ بلداً مستفيداً من البرامج بزيادة مساهماتها في الموارد العادية. وقام حتى الآن عشرة بلدان أعضاء في منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي/لجنة المساعدة الإنمائية، وعشرة بلدان مستفيدة من البرامج بزيادة مساهماتها في موارد التمويل المشترك.

## الجدول ٢

الأرقام المستهدفة لإيرادات المساهمات في الخطة الاستراتيجية للصندوق للفترة

٢٠١٤-٢٠١٧

(بملايين الدولارات)



١٤ - ويُتوقع أن تصل الأرقام المستهدفة لإيرادات المساهمات في الخطة الاستراتيجية للفترة ٢٠١٤-٢٠١٧ إلى ٤ ٣٠٤ مليون دولار، منها ١ ٩٢٢ مليون دولار للموارد العادية و ٢ ٣٨٢ مليون دولار للموارد الأخرى. ويستند مجموع الإيرادات المقدرة إلى مؤشرات من الجهات المانحة ونموذج مالي، مع احتمالات تنسب إلى مجموعة من التصورات بالنسبة للموارد العادية والموارد الأخرى على حد سواء. وسيواصل الصندوق مطالبة الدول الأعضاء والشركاء الآخرين بزيادة الموارد العادية التي لا تزال تمثل أساس الأنشطة التنفيذية من أجل التنمية، على نحو ما أكدته قرار الجمعية العامة ٢٢٦/٦٧ بشأن الاستعراض الشامل للسياسات.

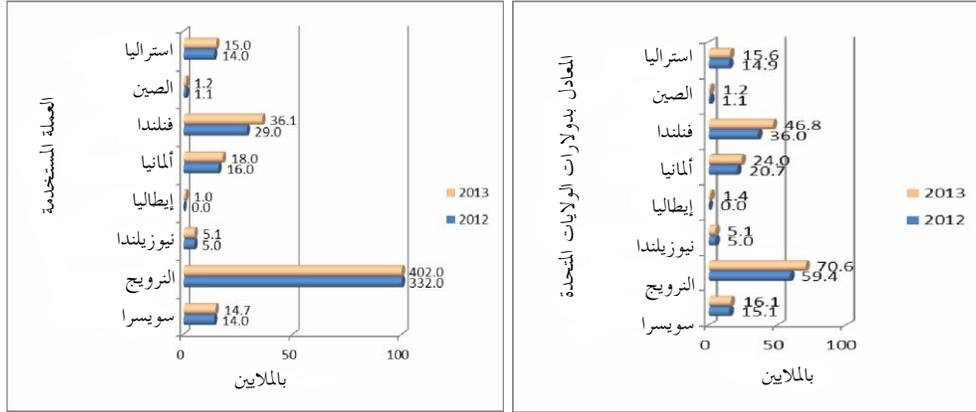
١٥ - واستناداً إلى البيانات الأخيرة، فقد أعلن أربعة مانحين رئيسيين للصندوق عن زيادات في المساهمات الفعلية بالنسبة لعام ٢٠١٤ مقارنة بعام ٢٠١٣. وسيواصل الصندوق الدعوة

إلى زيادة المساهمات مع أعضاء منظمة التعاون والتنمية في الميدان الاقتصادي/لجنة المساعدة الإنمائية ومع آخرين، بما في ذلك البلدان المستفيدة من البرامج. وسيواصل الصندوق أيضاً توسيع وتنويع قاعدة مانحيه، بما في ذلك عن طريق شراكات القطاع الخاص والمؤسسات من أجل تعبئة الموارد لبرامجه. وحتى ١ حزيران/يونيه ٢٠١٤، تلقى الصندوق ٧١ التزاماً رسمياً لموارده العادية لعام ٢٠١٤، منها ٣٢ التزاماً متعدد السنوات، على النحو الوارد في المرفق الثاني.

١٦ - وفي عام ٢٠١٣، كانت النرويج، والسويد، وهولندا، وفنلندا، والدانمرك، والمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، والولايات المتحدة الأمريكية، واليابان، وألمانيا، وسويسرا أكبر عشرة مانحين للموارد العادية للصندوق بدولارات الولايات المتحدة. وترد في الجدول ٣ الجهات المانحة الرئيسية التي زادت مساهماتها بالعملة المستخدمة في المساهمات.

## الجدول ٣

الزيادات في مساهمات المانحين الرئيسيين في الموارد العادية للصندوق  
(٢٠١٢-٢٠١٣)، حتى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٣



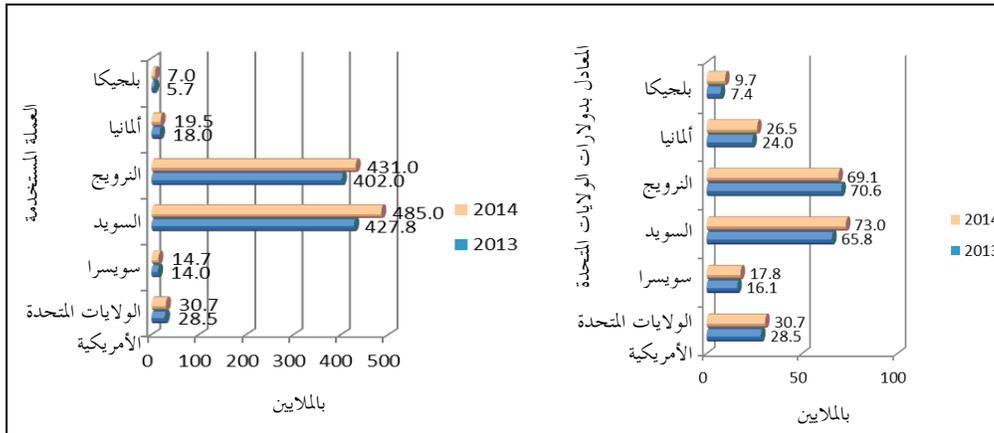
ملاحظة: الأرقام على اليسار بـملايين العملات التي حُصّلت بها، والأرقام على اليمين تبين المعادل بـملايين دولارات الولايات المتحدة.

١٧ - وترد في المرفق الثالث تفاصيل أخرى عن مساهمات المانحين العشرة الرئيسيين في الموارد العادية للصندوق في السنوات الست الماضية.

١٨ - وتشمل توقعات إيرادات المساهمات العادية لعام ٢٠١٤ الجهات المانحة الرئيسية التالية التي أفادت بأنها ستزيد مساهماتها في عام ٢٠١٤: بلجيكا، وألمانيا، والنرويج، والسويد، وسويسرا، والولايات المتحدة الأمريكية. وتعد التقلبات الحالية في أسعار الصرف من الأمور التي تثير القلق بشكل خاص، لأنها قد تؤدي إلى انخفاض فيما يعادل المساهمات التي لم ترد بعد بدولارات الولايات المتحدة. ويوضح الجدول ٤ الزيادات المتوقعة بالعملات الوطنية في عام ٢٠١٤ مقارنة بمستوى مساهمات عام ٢٠١٣.

## الجدول ٤

الزيادات المتوقعة في المساهمات بالعملة المحلية من المانحين الرئيسيين للموارد العادية للصندوق (٢٠١٣-٢٠١٤)، حتى ١ حزيران/يونيه ٢٠١٤



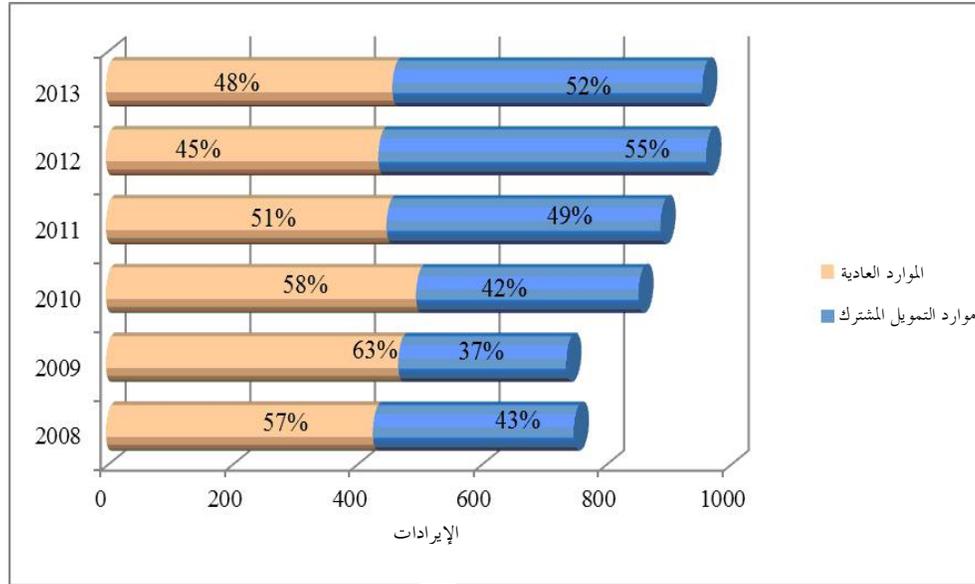
ملاحظة: الأرقام على اليسار بملايين العملات التي حُصلت بها، والأرقام على اليمين تبين المعادل بملايين دولارات الولايات المتحدة.

## باء - لمحة عامة عن مساهمات التمويل المشترك

١٩ - في عام ٢٠١٣، بلغ مجموع إيرادات مساهمات التمويل المشترك ٤٩٧,٩ مليون دولار. وهذا يمثل انخفاضاً بنسبة ٥,٣ في المائة عن إيرادات المساهمات التي بلغت ٥٢٥,٧ مليون دولار في عام ٢٠١٢ (انظر الجدول ٥). وبالنسبة لإيرادات عام ٢٠١٣، كانت هناك زيادات ملحوظة في عام ٢٠١٣ مقارنة بمستوى عام ٢٠١٢ في التحويلات بين منظمات الأمم المتحدة (٤٢ في المائة)، بما في ذلك البرامج المشتركة التي يضطلع فيها صندوق الأمم المتحدة للسكان بدور الوكيل الإداري (١٢٢ في المائة)، والمساهمات المقدمة للصندوق لحالات الطوارئ أو المساعدة الإنسانية (٥٨ في المائة)، والصندوق الاستثماري المواضيعي لصحة الأم (٢٤٧ في المائة). غير أنه كانت هناك أيضاً انخفاضات ملحوظة في إيرادات مساهمات حكومات بلدان مستفيدة من البرامج وتساهم في برامجها القطرية (٤٦ في المائة)، والصندوق الاستثماري المواضيعي الخاص بأمن سلع الصحة الإنجابية (٤٥ في المائة)، والمفوضية الأوروبية (٤٩ في المائة)، والصندوق الاستثماري المواضيعي لمكافحة ناسور الولادة وحملة القضاء على ناسور الولادة (٦٧ في المائة).

## الجدول ٥

نسبة توزيع مساهمات الموارد العادية والتمويل المشترك في مجموع المساهمات  
(٢٠٠٨-٢٠١٣)



٢٠ - وبينما ظل الصندوق يحصل في السنوات الماضية على نسبة أعلى من إيراداته من المساهمات في الموارد العادية، إلا أنه حصل في عام ٢٠١٢، ولأول مرة في تاريخ الصندوق، على نسبة أعلى من مساهمات التمويل المشترك من مجموع الإيرادات (من مساهمات الموارد العادية والتمويل المشترك): ٤٢ في المائة في عام ٢٠١٠، و ٤٩ في المائة في عام ٢٠١١، و ٥٥ في المائة في عام ٢٠١٢؛ واستمر هذا الاتجاه في عام ٢٠١٣ حيث بلغت النسبة ٥٢ في المائة. وينطوي عدد الاتفاقات ومتوسط المبالغ المحسوبة بالدولار على خطر تكاليف المعاملات الأعلى، والمزيد من تجزئة عملية الإدارة والإبلاغ. وينبغي أن يكون مفهوماً أن قرار الجمعية العامة ٦٧/٢٢٦ بشأن الاستعراض الشامل للسياسات يحث الدول الأعضاء التي تقدم مساهمات مخصصة لأنشطة محددة "على خفض تكاليف المعاملات، وتبسيط متطلبات الإبلاغ، حيثما أمكن ذلك". وسعى القرار أيضاً إلى تشجيع استرداد التكلفة الشاملة، بصورة نسبية من الموارد العادية والموارد غير الأساسية الأخرى، وتقديم حوافز لزيادة تمويل الموارد العادية. ويعرض الجدول ٥ نسبة توزيع مساهمات الموارد العادية والتمويل المشترك في مجموع المساهمات للفترة ٢٠٠٨-٢٠١٣.

٢١ - ونظراً لهذه الاتجاهات، وافق المجلس التنفيذي على منهجية متوائمة جديدة ومعدل متوائم لاسترداد التكاليف غير المباشرة [DP/FPA/2013/9]، لتفادي استخدام الموارد العادية

في إعانة التكاليف المتصلة بدعم وإدارة الصناديق غير الأساسية وأنشطتها البرنامجية. وكان هذا يمثل جزءاً من خريطة طريق مشتركة لوضع ميزانية متكاملة، عندما طلب المجلس التنفيذي من الصندوق ومنظمات شريكة أخرى (برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، واليونيسيف، وهيئة الأمم المتحدة للمرأة) استعراض معدلاتها المتوائمة لاسترداد التكاليف، واقترح منهجية شفافة للحساب، تتوافق مع التصنيفات المتوائمة للتكاليف. وقد بدأ تطبيق المعدلات الجديدة لاسترداد التكاليف منذ ١ كانون الثاني/يناير ٢٠١٤.

## الجدول ٦

المساهمات في موارد التمويل المشترك للصندوق (٢٠١٢-٢٠١٣)

المانحون	٢٠١٢	المانحون	٢٠١٣
ألمانيا	١١,٣	التحويلات بين منظمات الأمم المتحدة*	١٢٤,٩
التحويلات بين منظمات الأمم المتحدة*	٨٧,٨	السويد	٧٦,٥
السويد	١٩,٤	سويسرا	١٦,٦
كندا	١٩,٥	كندا	١٦,٧
لكسمبرغ	٩,٨	مانحون آخرون	٦٣,٩
مانحون آخرون	٧٣,٢	المفوضية الأوروبية	١٨,١
المفوضية الأوروبية	٣٥,١	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية	١٤٢,٨
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية	١٥١,٦	مؤسسة بيل وميليندا غيتس	٨,٠
هولندا	١٠٥,٥	النرويج	٢٢,٠
اليابان	١٢,٥	هولندا	٨,٤
المجموع	٥٢٥,٧	المجموع	٤٩٧,٩

\* تشمل جميع الأموال المتلقاة من آليات التمويل المشترك (البرامج المشتركة وصناديق استثمارية متعددة المانحين) وكذلك تحويلات ثنائية من منظمات الأمم المتحدة.

مساهمات التمويل المشترك من التحويلات بين منظمات الأمم المتحدة

٢٢ - من أصل مجموع إيرادات مساهمات التمويل المشترك البالغ ٤٩٧,٩ مليون دولار في عام ٢٠١٣، جاء ما مجموعه ١٢٥ مليون دولار (٢٥ في المائة) عن طريق التحويلات بين منظمات الأمم المتحدة (كما يظهر في الجدول ٦). ويتكون هذا المبلغ من تحويلات بين

وكالات، وأموال حُصّلت عن طريق وكيل إداري للصناديق الاستثمارية المتعددة المانحين والبرامج المشتركة التي كان فيها الصندوق من بين منظمات الأمم المتحدة المشاركة. واعتبر الصندوق المبلغ الإجمالي إيرادات جاءت عن طريق ١٤ كياناً من كيانات الأمم المتحدة، ويمثل زيادة قدرها ٣٧,٢ مليون دولار مقارنة بمبلغ ٨٧,٨ مليون دولار حُصّل في عام ٢٠١٢.

٢٣ - ويشمل مبلغ ٤٦,٧ مليون دولار الذي جاء عن طريق اتفاقات بين الوكالات ١٤,٢ مليون دولار من الصندوق المركزي لمواجهة الطوارئ، و ١,٥ مليون دولار من صندوق الأمم المتحدة الاستثماري للأمن البشري، بينما جاءت أعلى مساهمة قدرها ٢٢,٣ مليون دولار في هذه الفئة من برنامج الأمم المتحدة المشترك المعني بفيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز.

٢٤ - وفيما يتعلق بالصناديق الاستثمارية المتعددة المانحين والبرامج المشتركة، ظل الصندوق يقوم بدور نشط، كوكيل إداري وكشريك على حد سواء، بالنسبة للإيرادات التي حُصّلت في عام ٢٠١٣ من ٦٣ برنامجاً على المستوى القطري عبر المناطق الجغرافية الست للصندوق، وبالنسبة لستة برامج عالمية أو إقليمية مشتركة بين الوكالات. وفي إطار مجموع الإيرادات التي بلغت ٧٨,٣ مليون دولار للصناديق الاستثمارية المتعددة المانحين والبرامج المشتركة، جاءت أعلى مساهمة عن طريق أحد كيانات الأمم المتحدة الأخرى من مكتب الصناديق الاستثمارية المتعددة المانحين التابع لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي (١٨,٥ مليون دولار). غير أن الجانب الأكبر من هذه الإيرادات، وهو ٤٨,٨ مليون دولار، حُصّله الصندوق باعتباره أحد منظمات الأمم المتحدة المشاركة في برامج مشتركة يعمل لها الصندوق بوصفه وكيلاً إدارياً (يسجل الصندوق فقط ذلك الجزء من المساهمات الموزعة على الصندوق لغرض التنفيذ على أنها إيرادات - انظر المرفق الخامس للحصول على مزيد من التفاصيل عن مجموع المبالغ التي حُصّلت عن البرامج المشتركة التي عمل فيها الصندوق بوصفه وكيلاً إدارياً).

٢٥ - ونظراً لأن الاستعراض الشامل للسياسات يحث الدول الأعضاء التي تقدم مساهمات غير أساسية "على إيلاء الأولوية لآليات التمويل الجمعة والمواضيع المطبقة على المستويات العالمية والإقليمية والقطرية"، من المتوقع أن تؤدي أية زيادات في توافر الأموال من خلال طرائق التمويل المشترك إلى زيادة محتملة في هذا المصدر من الإيرادات للصندوق أثناء تنفيذ الخطة الاستراتيجية للفترة ٢٠١٤-٢٠١٧.

مساهمات التمويل المشترك من حكومات البلدان المستفيدة من البرامج

٢٦ - ظل التمويل المشترك المقدم من حكومات البلدان المستفيدة من البرامج دعماً لبرامجها القطرية يشكل جزءاً من مجموع الإيرادات. ففي عام ٢٠١٣، وقّعت اتفاقات بمبلغ ١٢,٣ مليون دولار، مقارنة بمبلغ ٢٢,١ مليون دولار في عام ٢٠١٢؛ وهذا يمثل انخفاضاً قدره ٩,٨ مليون دولار (٤٤,٣ في المائة). وفي عام ٢٠١٣، وردت أكبر خمس مساهمات من كولومبيا (٣,٥ مليون دولار)؛ وغواتيمالا (٣,١ مليون دولار)؛ ونيجيريا (١,٧ مليون دولار)؛ وجورجيا (١,٥ مليون دولار)؛ والبرازيل (٠,٧ مليون دولار). وفي عام ٢٠١٣، قدمت البلدان التالية أيضاً تعهدات: الجزائر، ودولة بوليفيا المتعددة القوميات، وبوتسوانا، ولبنان، وعمان، والصومال، وأوروغواي، وجمهورية فنزويلا البوليفارية. وترد التفاصيل المتعلقة بالمساهمات في المرفق الرابع لهذا التقرير. ومع أن طريقة التمويل المفضلة هي الموارد العادية، إلا أن الصندوق يدعو الحكومات إلى زيادة مساهماتها أيضاً في التمويل المشترك بوصفه مكملاً هاماً لقاعدة الموارد العادية.

#### المفوضية الأوروبية

٢٧ - في عام ٢٠١٣، بلغ مجموع إيرادات مساهمات التمويل المشترك من المفوضية الأوروبية ١٨,١ مليون دولار. ووقّع الصندوق اتفاقات مساهمات جديدة مع المفوضية الأوروبية دعماً لمشروع صحة الأم والوليد والطفل في الفلبين، واستقصاء سكاني في الصومال، ومشروع تعداد للسكان، ومشروع لصحة الأم في سان تومي وبرينسيبي، ومشروع لتقديم خدمات الصحة الإنجابية في حالات الطوارئ للسكان المتضررين من الأزمة السورية.

#### جيم - مساهمات من التمويل المواضيعي

٢٨ - الصناديق الاستثمارية المواضيعية هي صناديق لتمويل الجماعي الداخلي من المانحين هدفها دعم تحقيق النتائج في إطار الخطة الاستراتيجية لصندوق الأمم المتحدة للسكان. وهي تدعم البرامج المعتمدة في مجالات تركيز عمل الصندوق في البلدان ذات الأولوية التي لها احتياجات خاصة، وتعزز نهجاً مترابطاً للاتساق مع الخطط والميزانيات الوطنية. وتتيح إمكانية التنبؤ بالموارد في الصناديق المواضيعية فرصة فريدة لتوسيع نطاق البرمجة من أجل المساعدة على تلبية الاحتياجات غير الملباة. وحتى الآن، أنشأ صندوق الأمم المتحدة للسكان ثلاثة صناديق مواضيعية للأغراض التالية: (أ) أمن سلع الصحة الإنجابية؛ (ب) وصحة الأم؛

(ج) ومكافحة ناسور الولادة (وهي متكاملة من الناحية البرنامجية مع الصندوق الاستئماني لصحة الأم).

البرنامج العالمي لتعزيز أمن سلع الصحة الإنجابية

الجدول ٧

إيرادات مساهمات التمويل المشترك للبرنامج العالمي لتعزيز أمن سلع الصحة الإنجابية (٢٠١٢-٢٠١٣)، حتى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٣

(بملايين الدولارات)

٢٠١٣	المانحون	٢٠١٢	المانحون
٠,٢٦	اسبانيا*	٠,٠٠٤	القطاع الخاص
٠,٠٢	ليختنشتاين	١,٠	لكسمبرغ
٣,٥	المفوضية الأوروبية	٠,٠٣	ليختنشتاين
١٠٠,٠	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية	١٠,٢	المفوضية الأوروبية
١٢,٠	النرويج	١٠٧,٢	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية
		٩٢,٦	هولندا
١١٥,٨	المجموع	٢١١,٠	المجموع

\* تشمل مساهمات من كندا لوتانيا المتمتعة بالحكم الذاتي.

٢٩ - دخل هذا الصندوق الاستئماني المواضيع الرئيسي مرحلة برنامجية جديدة تبدأ من عام ٢٠١٣ حتى عام ٢٠٢٠. وفي عام ٢٠١٣، قام البرنامج العالمي لتعزيز أمن سلع الصحة الإنجابية بعد تمديده بتوسيع نطاق دعمه (على نطاق ٤٦ بلداً)، وتعزيز حوكمته وإدارته، وتجميع بيانات موجهة صوب النتائج مع مجموعة منقحة من المؤشرات، وحشد أعلى مستوى من الموارد حتى الآن.

٣٠ - ويهدف البرنامج إلى زيادة توافر واستخدام اللوازم الرئيسية للصحة الإنجابية دعماً لتنظيم الأسرة وخدمات الصحة الجنسية والإنجابية، وخاصة للنساء والفتيات الفقيرات والمهمشات. وبينما يوجد كثير من التحديات التي تنتظر هذا البرنامج، من بينها مجموعة كبيرة من الاحتياجات غير الملباة الخاصة بتنظيم الأسرة، والانطلاق النهائي من أجل تحقيق

المهدف ٥ من الأهداف الإنمائية للألفية بحلول عام ٢٠١٥، يشير النجاح الملموس الذي حققه إلى طريق واضح للمضي قدماً.

٣١ - وقد أوضحت السنوات الخمس الأولى للبرنامج (٢٠٠٧-٢٠١٢) أن التدخلات الاستراتيجية، عندما تدعمها الإرادة السياسية والتمويل المناسب، يمكن أن تؤدي في الواقع إلى تحسين أمن سلع الصحة الإنجابية. وقد دعم هذا البرنامج العالمي ١٢ بلداً من بلدان "المجرى الأول" و ٣٤ بلداً من بلدان "المجرى الثاني"، وقدم الدعم لبلدان "المجرى الثالث". وكان من بين النتائج الواضحة تحسن معدلات توافر وسائل منع الحمل، وانخفاض حالات نقص أدوية منع الحمل وصحة الأم، وزيادة توافر السلع، وزيادة التمويل الوطني لشراء سلع الصحة الإنجابية.

٣٢ - وستعتمد الفترة البرنامجية التالية (٢٠١٣-٢٠٢٠) على أدلة تظهر أن الدعم المستقر والمتعدد السنوات يعد حافزاً فعالاً للعمل الوطني من أجل ضمان أمن سلع الصحة الإنجابية. ويعد البرنامج مصدراً للأموال المجمعة من مانحين متعددين، ويعمل بمثابة مصدر تمويل مرن ومتعدد السنوات. وهو برنامج تحركه البلدان، ويركز على القدرة والنظم الوطنية، بينما يحفز العمل الوطني من أجل تعميم أمن سلع الصحة الإنجابية، لينتقل في نهاية المطاف نحو نظم إمداد متكاملة. ويوجد ٤٦ بلداً من "البلدان التي تحظى بالاهتمام"، والتي تشارك في النهوض بالممارسات الجيدة. وسيعمل برنامج النهوض بشكل خاص على مواءمة الجهود المبذولة من أجل التصدي للمسائل المتعلقة بتلبية الطلب على أمن سلع الصحة الإنجابية وتنظيم الأسرة. ولا يزال التمويل الحفاز لهذا البرنامج يتسم بالمرونة في معالجة الثغرات. ويتواءم البرنامج مع الخطة الاستراتيجية للصندوق للفترة ٢٠١٤-٢٠١٧، ويندمج بصورة كاملة مع استراتيجية تنظيم الأسرة الخاصة بالصندوق بعنوان خيارات وليست فرصة.

٣٣ - وبلغ مجموع إيرادات المساهمات التي تمت تعبئتها ٢١١ مليون دولار في عام ٢٠١٢ و ١١٥,٨ مليون دولار في عام ٢٠١٣، كما يتضح من الجدول ٧.

## الصندوق المواضيعي لصحة الأم

## الجدول ٨

إيرادات مساهمات التمويل المشترك للصندوق المواضيعي لصحة الأم  
(٢٠١٢-٢٠١٣)، حتى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٣  
(بملايين الدولارات)

٢٠١٣	المانخون	٢٠١٢	المانخون
١٦,٧	أصدقاء الصندوق	١,٣	ألمانيا
٧٦,٥	ألمانيا	٧,٣	السويد
١٤٢,٨	السويد	١,٥	لكسمبرغ
١٢٤,٩	لكسمبرغ	٦,٦	النرويج
١٨,١	مؤسسة رالدا	٠,١	النمسا
٢٢,٠	النمسا		
٥٩,١	المجموع	١٦,٨	المجموع

٣٤ - يهدف الصندوق المواضيعي لصحة الأم الذي بدأ عمله في عام ٢٠٠٨ إلى توسيع نطاق الدعم الذي يقدمه صندوق الأمم المتحدة للسكان ودعم الشركاء في التنمية، إلى تحقيق الغاية ألف للهدف ٥ من الأهداف الإنمائية للألفية (خفض معدل الوفيات النفاسية بنسبة ثلاثة أرباع)، والغاية باء (تعميم إتاحة خدمات الصحة الإنجابية لتحسين صحة الأم). ويركز الصندوق المواضيعي على أربعة مجالات حرجة للتدخل: (أ) رعاية التوليد في الحالات الطارئة ورعاية الوليد؛ (ب) والموارد البشرية في مجال الصحة، وخاصة عن طريق برنامج القبالة؛ (ج) ونظام مراقبة الوفيات النفاسية والتصدي لها، والوقاية من ناسور الولادة وعلاجه؛ (د) وإعادة التوطين الاجتماعي للناجين (وهذا يدعمه أيضاً صندوق اختياري). ويدعم الصندوق المواضيعي لصحة الأم البلدان في تتبع النتائج، وتعزيز الأثر المفيد وتنسيقه، وتحسين الاستجابة الاستباقية لتفادي حدوث وفيات في المستقبل.

٣٥ - ويساهم الصندوق المواضيعي لصحة الأم في الجهود المشتركة الكبيرة التي تبذل في إطار الاستراتيجية العالمية من أجل صحة المرأة والطفل (كل امرأة و كل طفل)، وفي الشراكة الرباعية بشأن الصحة (صندوق الأمم المتحدة للسكان، ومنظمة الأمم المتحدة للطفولة، ومنظمة الصحة العالمية، والبنك الدولي، وبرنامج الأمم المتحدة المشترك المعني بفيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز، وهيئة الأمم المتحدة للمرأة) من أجل الإسراع بخطى التقدم نحو تحقيق

الأهداف ٤ و ٥ و ٦ من الأهداف الإنمائية للألفية، وخطة التعجيل بخفض الوفيات النفاسية في أفريقيا. ومنذ عام ٢٠٠٨، وسَّع الصندوق المواضيع لصحة الأم نطاق الدعم المقدم إلى ٣١ بلداً من البلدان ذات الأولوية فيما يتعلق بصحة الأم، بما في ذلك القبالة، وإلى ٤٣ بلداً من بين أكثر من ٥٠ بلداً فيما يتعلق بحملة القضاء على ناسور الولادة.

٣٦ - وبدعم من الصندوق المواضيع لصحة الأم، واصل البرنامج العالمي للقبالة اهتمامه بتطوير قوة عمل مستدامة من القابلات في ٣٣ بلداً من البلدان ذات الموارد المنخفضة. وتم تحسين المهارات التعليمية ومهارات إنقاذ الأرواح لأكثر من ١٠٠٠ مدربة للقابلات، وتم تعزيز أكثر من ١٧٥ مدرسة للقبالة وتزويدها بالكتب المدرسية، ونماذج التدريب الإكلينيكي، واللوازم.

٣٧ - وكان الصندوق المواضيع يدعم البلدان في مجالات التخطيط، وإجراء ضمان الجودة، وتقدير الاحتياجات فيما يتعلق برعاية التوليد في الحالات الطارئة والوليد، وإعداد صحائف وقائع، وتكاليف الخطط التنفيذية في كل ضاحية (التخطيط المتناهي الصغر للضواحي) في ٣٤ بلداً بحلول عام ٢٠١٣؛ وتنقيح أو تحديث المعايير والبروتوكولات الوطنية لأغراض رعاية التوليد في الحالات الطارئة والوليد؛ ورصد الارتقاء بخدمات رعاية التوليد في الحالات الطارئة والوليد؛ وتنقيح مناهج مدارس التدريب، خاصة في المجالات الإنسانية؛ وتشجيع تطوير عمليات الإحالة الابتكارية وتمويل رعاية التوليد في الحالات الطارئة والوليد في البلدان، ودعم تغيير المهام عند الحاجة، مع الإشراف المناسب وإدارة الموارد البشرية.

٣٨ - وأكد التقييم الخارجي للصندوق المواضيع الذي استُكمل في عام ٢٠١٣ الطبيعة الحفازة لهذا الصندوق، والمساهمة الإيجابية التي قدمها لتلبية الحاجة العاجلة إلى مهنيين صحيين متمرسين، وخاصة القابلات ومقدمي الخدمات الصحية الوسيطة الأخرى؛ وتعزيز رعاية التوليد في الحالات الطارئة والوليد في البلدان (عن طريق دعم تقدير الاحتياجات، وخطط التنفيذ، والدعوة لتقديم الدعم السياسي والمساعدة التقنية)؛ وتحسين صورة الصندوق في مجال صحة الأم. ونتيجة لهذا التقييم، وجهت خطة العمل الجديدة للصندوق المواضيع لصحة الأم اهتماماً أكبر إلى المساواة بين الجنسين مع بدء مرحلة العمل الجديدة مع مجموعات محددة تحديداً جيداً من النساء المعرضات، وخاصة الأمهات الشابات للمرة الأولى والنساء في المناطق النائية، مع مواصلة دعم النساء والفتيات اللائي يعانين من ناسور الولادة. ويجري في المرحلة الجديدة أيضاً تقييم الجانب الخاص بالمساءلة، والنتائج القائمة على الأدلة، مع زيادة التركيز على مراقبة الوفيات النفاسية والتصدي لها.

٣٩ - وبلغت إيرادات مساهمات التمويل المشترك للصندوق المواضيعي لصحة الأم ١٦,٨ مليون دولار في عام ٢٠١٢، و ٥٩,٢ مليون دولار في عام ٢٠١٣ (انظر الجدول ٨).

### حملة القضاء على ناسور الولادة

#### الجدول ٩

الصندوق المواضيعي لحملة القضاء على ناسور الولادة (٢٠١٢-٢٠١٣)، حتى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٣

(بملايين الدولارات)

٢٠١٣	المانحون	٢٠١٢	المانحون
٠,٠٢٤	أصدقاء الصندوق	٠,٥٦	أصدقاء الصندوق
٠,١	أيسلندا	٠,٠٥	أيسلندا
٠,٠٤٢	بولندا	٠,٠٤	بولندا
٠,٦٧	لكسمبرغ	٠,٥	جمهورية كوريا
		٠,٢١	فرجن يونات
		٠,٠١	القطاع الخاص
		٠,٦٦	لكسمبرغ
		٠,٥٢	منظمة زونتا الدولية
		٠,٠٠٧	منظمة كاتفينغ
٠,٨	المجموع	٢,٦	المجموع

٤٠ - شهدت الحملة العالمية للقضاء على ناسور الولادة بمرور السنين توسعاً كبيراً من حيث التغطية، إذ أنها زادت من ١٢ بلداً إلى ٥٠ بلداً في أفريقيا جنوب الصحراء الكبرى، وآسيا، وإقليم أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي، والدول العربية. وتشمل الحملة الآن قرابة ٩٠ منظمة شريكة. وقدم صندوق الأمم المتحدة للسكان الدعم بصورة مباشرة لأكثر من ٣٤ ٠٠٠ امرأة وفتاة للحصول على العلاج الجراحي لناسور الولادة. وخلال عام ٢٠١٣، واصل الصندوق عمله مع شريكين في الحملة، وهما منظمة الإغاثة المباشرة الدولية، ومؤسسة الناسور، بغية مواصلة التوسع في الخريطة العالمية للرعاية الخاصة بالناسور، وكذلك لدعم البحوث العالمية الرائدة في مجال ناسور الولادة، بالاشتراك مع جامعة جون هوبكنز ومؤسسة ماك آرثر.

٤١ - وفي الذكرى السنوية العاشرة التاريخية لحملة القضاء على ناسور الولادة، احتفل الصندوق والشركاء باليوم الدولي الأول للقضاء على ناسور الولادة في ٢٣ أيار/مايو ٢٠١٤، والذي أُعلن وفقاً لقرار الجمعية العامة للأمم المتحدة لدعم الجهود المبذولة للقضاء على ناسور الولادة (والذي اعتمد في كانون الأول/ديسمبر ٢٠١٢).

٤٢ - ومنذ عام ٢٠٠٩، أصبحت عمليات صندوق مكافحة الناسور متساوقة برنامجياً مع عمليات الصندوق المواضيعي لصحة الأم بهدف تخفيض تكاليف المعاملات وتعزيز الاستدامة. وبرامج مكافحة الناسور مدججة بالكامل في أنشطة الصندوق المواضيعي لصحة الأم، مع ترك الخيار مفتوحاً أمام المانحين لتقديم تمويل منفصل لحملة القضاء على الناسور. وبلغت إيرادات مساهمات التمويل المشترك في حملة القضاء على الناسور للصندوق المواضيعي لصحة الأم ٢,٦ مليون دولار في عام ٢٠١٢ و ٠,٨ مليون دولار في عام ٢٠١٣ (انظر الجدول ٩).

دال - المساهمات المقدمة لصندوق الأمم المتحدة للسكان من أجل التأهب للطوارئ والاستجابة الإنسانية

٤٣ - في عام ٢٠١٣، دخل صندوق الأمم المتحدة للسكان المراحل النهائية لتنفيذ الجيل الثاني من استراتيجيته الخاصة بالاستجابة الإنسانية، بينما وفر التمويل المشترك بشكل متزايد دعماً كبيراً للبرمجة الإنسانية. وفي عام ٢٠١٣، استفاد ٣٠ بلداً وإقليماً من مساهمات التمويل المشترك التي بلغت قرابة ٤٠,٢ مليون دولار، وهو ما يمثل زيادة بنسبة ٤٨ في المائة عن عام ٢٠١٢<sup>(٢)</sup>.

٤٤ - وقد أُدمجت استراتيجية الجيل الثاني بصورة فعالة عند إعداد الخطة الاستراتيجية للصندوق للفترة ٢٠١٤-٢٠١٧، عن طريق تعميم البرمجة الإنسانية على المستويات العالمية والإقليمية والقطرية. واعتُبر التأهب للكوارث أحد المكونات الحيوية للكفاءة والفعالية التنظيميتين عند الاستجابة للأزمات - فسيتم استهداف ٥٠ بلداً معرضاً لمخاطر شديدة من أجل تمويل التأهب للكوارث في دورة التخطيط الجديدة (٢٠١٤-٢٠١٧).

٤٥ - وظلت طرائق التمويل الإنساني المشترك التابعة للأمم المتحدة - وهي الصندوق المركزي لمواجهة الطوارئ، والصناديق المشتركة للأنشطة الإنسانية، ومبادرة الأمم المتحدة

(٢) الأردن، إريتريا، أفغانستان، أوغندا، باكستان، بروندي، تركيا، تشاد، جمهورية أفريقيا الوسطى، الجمهورية العربية السورية، جمهورية الكونغو الديمقراطية، جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية، جنوب السودان، جيبوتي، رواندا، السودان، الصومال، العراق، الفلبين، فلسطين، لبنان، مالي، مدغشقر، مصر، ملاوي، موريتانيا، موزامبيق، ميانمار، نيجيريا، اليمن.

لمكافحة العنف الجنسي في حالات النزاع - الجهات المانحة الرئيسية للصندوق للأغراض الإنسانية بتمويل بلغ مجموعه ١٨,٩ مليون دولار، وهو يمثل ٤٧ في المائة من مجموع التمويل الإنساني للصندوق. وكان من بين المانحين الرئيسيين الآخرين: الكويت: بمبلغ ٥ ملايين دولار، والولايات المتحدة الأمريكية: بمبلغ ٤,٦ مليون دولار، والدنمرك: بمبلغ ٢,٦ مليون دولار، والمفوضية الأوروبية: بمبلغ ٢,٤ مليون دولار، وأستراليا: بمبلغ ١,٧ مليون دولار.

٤٦ - ومع نهاية عام ٢٠١٣، استجاب الصندوق لثلاثة كوارث واسعة النطاق، اعتبرتها اللجنة الدائمة المشتركة بين الوكالات من "المستوى ٣"، في كل من سوريا والبلدان المجاورة، وفي الفلبين، وفي جمهورية أفريقيا الوسطى. وعموماً، فإن المساهمات في عام ٢٠١٣ أتاحت تنفيذ ١٠٥ برامج لإنقاذ الحياة في جميع أنحاء العالم. وكما حدث في عام ٢٠١٢، حصلت منطقة الدول العربية على القدر الأكبر من أموال التمويل المشترك بمبلغ ٢٤,١ مليون دولار، أو ٦٠ في المائة من التمويل الإنساني الذي يقدمه الصندوق، يليها إقليم آسيا والمحيط الهادئ بمبلغ ٤,٧ مليون دولار.

#### هاء - المساهمات المقدمة من القطاع الخاص

٤٧ - في عام ٢٠١٣، واصل الصندوق تحسين نهجه تجاه شراكة القطاع الخاص، مع التركيز على خمسة مجالات: (أ) تحديد الشركاء المناسبين؛ (ب) ووضع بارامترات وتوقعات خاصة بالشراكة؛ (ج) وزيادة الفرص القطرية؛ (د) وتوسيع الخبرة والدعم في المقر؛ (هـ) وضمان تحقيق أقصى فائدة لبرامج الصندوق. ويركز هذا النهج بدرجة أكبر على العلاقات القطرية مع القطاع الخاص ودور الصندوق في تسهيل الحوار بين جميع الشركاء الذين يستثمرون في حصائل التنمية. وسيعمل هذا النهج المحسن على زيادة قاعدة المعارف وكفاءة أولئك الذين يشاركون في التوعية بالشراكة، وبذلك تزداد فرص إقامة شراكات بشكل عام.

٤٨ - وتتسق المساهمات المقدمة للصندوق من القطاع الخاص مع تلك المساهمات في سنوات سابقة. ففي عام ٢٠١٣، بلغ مجموع الإيرادات (أو قيمة الاتفاقات الجديدة الموقعة) المقدمة من القطاع الخاص ١٠,٥ مليون دولار، مقابل ١٠,٤ مليون دولار في عام ٢٠١٢. ووقعت اتفاقات جديدة مع ١٩ جهة مانحة مختلفة من القطاع الخاص (وقعت ٢٩ اتفاقاً منفصلاً، نظراً لأن كثيراً من الجهات المانحة تقدم مساهمات متكررة). وأصبحت مؤسستان وثلاث شركات من بين الجهات المانحة الجديدة، مما يعكس التزام المنظمة بتنويع قاعدة مانحيها.

٤٩ - وفي عام ٢٠١٣، تفاوض الصندوق بشأن المزيد من الشراكات المختلفة مع جهات مانحة، وعمل على تعميق مشاركته من أجل إضافة قيمة على نطاق مجموعة من أنشطة المقر وكذلك برنامج العمل. وقدم عدداً من الشركاء مساهمات مالية وعينية. وعلاوة على ذلك، حشد الشركاء من القطاع الخاص برامجهم الإعلامية ووسائل اتصالاتهم وأفرقتهم الابتكارية لدعم مناصرة الصندوق والترويج لمناسباته. وتضمنت البرامج الإعلامية التي أنتجها شركاء من القطاع الخاص أفلاماً وثائقية، وأفلاماً خاصة بالرسوم المتحركة، ومدونات إلكترونية، وغير ذلك من وسائل التواصل الاجتماعي.

٥٠ - ومجمل القول إن الصندوق قد زاد من قيمة وتنوع شراكاته مع القطاع الخاص، مقارنة بالسنوات السابقة. وعلاوة على ذلك، عزز الصندوق معارف وخبرات القطاع الخاص في إطار المكاتب الإقليمية والقطرية. ويعتقد الصندوق أن هذا النهج سيؤتي ثماره في السنوات القادمة، بإقامة شراكات جديدة، وعلاقات أقوى داخل البلدان والأقاليم وعلى نطاقها.

### ثالثاً - الجهود المبذولة لتنويع قاعدة التمويل

٥١ - لا يزال الصندوق يحظى بدعم واسع من جانب الدول الأعضاء. وسيشجع التقرير الخاص باستعراض المؤتمر الدولي للسكان والتنمية لما بعد عام ٢٠١٤ على إيجاد حوار مستمر مع الدول الأعضاء بشأن مسائل السكان والتنمية المرتبطة بولاية الصندوق وخطته الاستراتيجية للفترة ٢٠١٤-٢٠١٧. وسيكون تنويع مصادر التمويل - والمشاركة المستمرة مع الاقتصادات الناشئة، والبلدان المستفيدة من البرامج، وشركات القطاعين الخاص والخيري، ومصادر التمويل الأخرى، بالإضافة إلى الشركاء التقليديين في مجال المساعدة الإنمائية الرسمية - من الأمور الحاسمة التي تمكن الصندوق من الاضطلاع بولايته.

٥٢ - وقد سارع الصندوق بجهود تعبئة الموارد على المستوى الإقليمي والقطري عن طريق تعيين مستشار معني بتعبئة الموارد والشراكات في كل مكتب من المكاتب الإقليمية الستة من أجل التواصل بصورة أكثر شمولاً مع الدول الأعضاء والقطاعين الخاص والخيري على نطاق العالم. ويعمل مستشارو تعبئة الموارد الإقليميون بصورة وثيقة مع المكاتب القطرية لتنفيذ الاستراتيجيات وخطة العمل الخاصة بتعبئة الموارد، والإسراع بالشراكات القائمة، وإقامة شراكات جديدة.

٥٣ - وستساهم كل هذه الجهود في بناء قدرة الصندوق بشكل عام على تعميق مشاركته مع هذه القطاعات، وتوسيع فرص زيادة المساهمات في الموارد العادية المقدمة من الدول

الأعضاء، ولا سيما الدول المتوسطة الدخل. وحصل الصندوق على مزيد من المساهمات المقدمة من حكومات أنغولا، والأرجنتين، وبربادوس، وبنن، وبوليفيا، وبوركينا فاسو، وكولومبيا، وجزر القمر، وجزر كوك، وكوت ديفوار، والسلفادور، وإثيوبيا، وغابون، وجورجيا، ولايات ميكرونيزيا الموحدة، والمكسيك، وموزامبيق، والنيجر، وسان تومي وبرينسيبي، وجنوب أفريقيا، وطاجيكستان، وأوزبكستان؛ وقد أعطت هذه البلدان مثلاً إيجابياً لبلدان أخرى في ظروف مماثلة.

٥٤ - وقد استهل جهد متسارع لاستطلاع خيارات إقامة شراكات مع مختلف المؤسسات المالية الدولية، بناءً على ولايات وألويات كل منها. والشراكة الواعدة بدرجة أكبر من حيث تعبئة الموارد هي الشراكة مع البنك الدولي. ويُتوقع أن ينصب الاهتمام الرئيسي لهذه الشراكة على مواجهة التحديات المتعددة الأبعاد التي تواجهها النساء والفتيات في أفريقيا جنوب الصحراء الكبرى، بما في ذلك المبادرات الإقليمية التي تركز على المرأة والديمقراطية في منطقة الساحل، وتمكين المرأة في منطقة البحيرات الكبرى.

٥٥ - وبعد اعتماد الخطة الاستراتيجية للصندوق، فإنه يواصل المشاركة مع الدول الأعضاء وشركاء آخرين في تنفيذ الخطة، وكذلك الإطار المتكامل للموارد استناداً إلى التزامات وإفادات أفصحت عنها الدول الأعضاء وشركاء آخرون.

## رابعاً - خاتمة

٥٦ - وفقاً لما أكده الاستعراض الشامل الذي يجري كل أربع سنوات لسياسة الأنشطة التنفيذية التي تضطلع بها منظمة الأمم المتحدة، تعد الموارد العادية أساسية للأنشطة التنفيذية من أجل التنمية؛ فوجود كتلة حرجة مستقرة من الموارد العادية يشكل حجر الأساس بالنسبة للصندوق. وبمشاركة وتوجيه المجلس التنفيذي والدول الأعضاء الأخرى، توفر الخطة الاستراتيجية الجديدة والميزانية المتكاملة خريطة طريق نحو منظمة أكثر تركيزاً، ومدفوعة بالنجاح، وخاضعة للمساءلة، وقادرة على الاستجابة بكفاءة للفرص الناشئة، والتحديات الإنمائية، والاحتياجات المتغيرة للسكان الذين يقوم الصندوق على خدمتهم - وهم السكان الفقراء والمهمشون، والنساء، والمراهقون، والشباب.

٥٧ - وكما أوضح تقرير استعراض المؤتمر الدولي للسكان والتنمية لما بعد عام ٢٠١٤، نظراً للتحديات الإنمائية الحرجة والمستمرة، فإن الصندوق يحتاج أكثر من أي وقت مضى إلى موارد مالية كافية ومستقرة ويمكن التنبؤ بها من أجل الاضطلاع بولايته. كما أن زيادة الموارد ستسمح للصندوق بتعزيز دعمه للبلدان من أجل تحقيق أهداف المؤتمر الدولي للسكان

والتنمية فيما بعد استعراض عام ٢٠١٤، وإطار التنمية المستدامة لما بعد عام ٢٠١٥. ومن هذا المنطلق، يناشد الصندوق المجلس التنفيذي والدول الأعضاء أن يترجموا التزاماتهم المعلنة بتحقيق هذه الأهداف إلى التزامات مالية متعددة السنوات للصندوق.

٥٨ - وأصبح من الواضح أن تحقيق الهدف ٥ من الأهداف الإنمائية للألفية بشأن تحسين الصحة النفاسية، سواء بالنسبة للغاية ألف (تخفيض معدل الوفيات النفاسية بمقدار ثلاثة أرباع)، والغاية بء (تعميم إتاحة خدمات الصحة الإنجابية)، قد يكون معرضاً للخطر. فالتقدم البطيء في تحقيق الهدف ٥ يؤكد ضرورة زيادة الالتزام السياسي وزيادة الاستثمار بقدر أكبر في نظم الرعاية الصحية، وبخاصة الاستثمارات في خدمات الصحة الإنجابية، ومعالجة الاحتياجات غير الملباة لأفقر السكان وأكثرهم تهميشاً في العالم، وخاصة النساء، والمراهقون، والشباب.

٥٩ - وبالمثل، فقد أكد قرار الجمعية العامة ٢٢٦/٦٧ بشأن الاستعراض الشامل للسياسات وقرارات أخرى ذات صلة ضرورة تفادي استخدام الموارد العادية لدعم تمويل أنشطة غير أساسية، بما في ذلك استخدام هذه الموارد لتغطية التكاليف المتعلقة بإدارة ودعم صناديق غير أساسية وأنشطتها البرنامجية. ولا تزال إيرادات مساهمات التمويل المشترك للصندوق عند مستوى مرتفع - فبلغت ٥٢٥,٧ مليون دولار في عام ٢٠١٢ و ٤٩٧,٩ مليون دولار في عام ٢٠١٣. وكما أشير قبل ذلك، فإن نمو التمويل غير الأساسي وزيادته في عدد من المشاريع المرتبطة به ينطوي على خطر زيادة تكاليف المعاملات. ويدرك الصندوق هذا الأمر، ويسعى إلى الحفاظ على توازن دقيق بين الموارد العادية وموارد التمويل المشترك.

٦٠ - وكانت الوسيلة لمعالجة هذا الاختلال تتمثل في منهجية متوائمة جديدة ومعدل متوائم لاسترداد التكاليف غير المباشرة التي يتكبدها الصندوق لإدارة موارد أخرى؛ وهذا يساعد على تفادي استخدام الموارد العادية لدعم وإدارة أموال غير أساسية وأنشطتها البرنامجية. وكان هذا يمثل جزءاً من خريطة مشتركة نحو إعداد ميزانية متكاملة عندما طُلب من الصندوق ومنظمات شريكة أخرى في الأمم المتحدة استعراض المنهجية وتقديم مقترحات لمواءمتها وزيادة الشفافية. وكان الصندوق يطبق المعدلات الجديدة لاسترداد التكاليف منذ ١ كانون الثاني/يناير ٢٠١٤. وبينما يعترف الصندوق بأن المساهمات غير الأساسية تستكمل المساهمات المقدمة للموارد العادية، وتمثل دعماً إضافياً هاماً لولاية الصندوق، إلا أنه ينبغي ألا تعتبر بديلاً للموارد العادية. ويقدر الصندوق بإخلاص مساهمات التمويل المشترك التي يحصل عليها. غير أن التدفق الكافي والمتسق للموارد العادية التي لا ترتبط بأغراض محددة هو

الذي سيسمح للصندوق بتلبية الاحتياجات الطويلة الأجل للبلدان، ويشيع الثقة في المرونة والتخطيط، ويكفل المساءلة.

٦١ - ويقدر الصندوق تعاونه الوثيق مع المجلس التنفيذي، كما يقدر الدول الأعضاء لاستمرار التزامها وتعاونها ودعمها. ويناشد الصندوق أسرة مانحيه أن تساند صيغة التمويل المتعدد السنوات التي حثت عليها الجمعية العامة في القرار ٢٢٦/٦٧، وحظيت بالتأييد في مقررات عديدة للمجلس التنفيذي. وتتسم تلك المساندة بالأهمية البالغة لكفالة تمويل مستدام يمكن التنبؤ به حتى يتسنى للصندوق تخطيط وتنفيذ برامجه المتعددة السنوات دعماً للبلدان، وتمشياً مع الخطة الاستراتيجية للفترة ٢٠١٤-٢٠١٧ والميزانية المتكاملة للفترة ٢٠١٤-٢٠١٧. والجدير بالملاحظة أن ٣١ بلداً قدم التزامات متعددة السنوات في عام ٢٠١٣، مع أن ثلاثة من هذه البلدان تعد من بين المانحين الرئيسيين للصندوق. ويعد التدفق النقدي الذي يمكن التنبؤ به مهماً من أجل إدارة عمليات الصندوق بكفاءة وفعالية؛ ولهذا، يشجع الصندوق جميع الحكومات، بما فيها الحكومات المانحة الرئيسية، على مواصلة التزاماتها الخاصة بتقديم مساهمات ناجزة والجداول الزمنية المدفوعاتها.

٦٢ - ويعترف الصندوق بأهمية توسيع دعمه السياسي وقاعدته المالية. ويواصل الصندوق بنشاط تعزيز شراكاته الاستراتيجية مع بلدان متوسطة الدخل، ومشاركته مع بلدان ناشئة، وقد وضع استراتيجية شاملة لمشاركة القطاع الخاص. كما أن الجهود الاستراتيجية التي بذلها الصندوق للتعجيل بإقامة شراكات لتعبئة الموارد مع الدول الأعضاء قد حققت بالفعل نتائج إيجابية في عام ٢٠١٣. ويعمل الصندوق بصورة وثيقة مع البلدان المستفيدة من البرامج على كافة المستويات لتشجيعها على الاستمرار في تقديم تبرعات لموارد الصندوق العادية، وزيادة مساهمات التمويل المشترك، بما في ذلك لبرامجها القطرية. ويتيح النمو الاقتصادي، وتزايد الدعم السياسي لبرنامج عمل المؤتمر الدولي للسكان والتنمية، وخطة التنمية لما بعد عام ٢٠١٥، فرصاً كبيرة أمام الصندوق لتوسيع نطاق الشراكات الاستراتيجية، وفرص تعبئة الموارد في هذه البلدان.

## خامسا - عناصر لاتخاذ مقرر

٦٣ - قد يرغب المجلس التنفيذي في أن:

(أ) يحيط علماً بالتقرير المتعلق بالمساهمات المقدمة من الدول الأعضاء وغيرها إلى صندوق الأمم المتحدة للسكان وتوقعات الإيرادات لعام ٢٠١٤ والسنوات المقبلة (DP/FPA/2014/8)؛

(ب) يحيط علماً بالزيادة التي بلغت ٥,١ في المائة في إيرادات مساهمات عام ٢٠١٣ في الموارد العادية المقدمة للصندوق، لتصل إلى ٤٦٠ مليون دولار، وتقل بمبلغ ٦٠ مليون دولار عن الرقم المستهدف في الخطة الاستراتيجية، وهو ٥٢٠ مليون دولار للموارد العادية لعام ٢٠١٣؛

(ج) يحيط علماً أيضاً بالانخفاض في عام ٢٠١٣ في مجموع إيرادات المساهمات الإجمالية (الموارد العادية وموارد التمويل المشترك) المقدمة للصندوق، لتصل إلى ٩٥٧,٩ مليون دولار، وتقل عن الإيرادات في عام ٢٠١٢، والتي بلغت ٩٦٣,٢ مليون دولار؛

(د) يشيد بالجهود التي بذلها صندوق الأمم المتحدة للسكان لتوسيع نطاق قاعدة التمويل، وتعبئة موارد إضافية وغيرها من أشكال الدعم من مصادر متنوعة، بما في ذلك من القطاع الخاص؛

(هـ) يؤكد على أن الموارد العادية هي الركيزة الأساسية لصندوق الأمم المتحدة للسكان، وأنها أساسية للحفاظ على طبيعة ولايته المتسمة بتعدد الأطراف والحياد والشمول، وللقيام بعمله، ويشجع الصندوق على مواصلة تعبئة هذه الموارد، مع الاستمرار في تعبئة الموارد التكميلية من أجل صناديقه وبرامجه المواضيعية؛

(و) يشجع جميع الدول الأعضاء على زيادة مساهماتها في الموارد العادية، كما يشجع البلدان التي في وضع يسمح لها بذلك على تقديم مساهماتها خلال النصف الأول من العام، والإعلان عن تبرعات لسنوات متعددة من أجل كفالة البرمجة الفعالة؛

(ز) يشجع جميع حكومات البلدان المستفيدة من البرامج على توسيع مساهماتها المقدمة للبرامج في بلدانها؛

(ح) يشجع الدول الأعضاء على زيادة الدعم للأهداف ٣ و ٤ و ٥ و ٦ من الأهداف الإنمائية للألفية من أجل التعجيل بتحقيق النتائج والغايات بحلول عام ٢٠١٥؛

(ط) يؤكد أن الصندوق يحتاج إلى دعم سياسي قوي، وإلى مزيد من الدعم المالي، إضافة إلى تمويل أساسي يمكن التنبؤ به، لكي يتسنى له تعزيز مساعدته للبلدان على دمج برنامج المؤتمر الدولي للسكان والتنمية دمجاً كاملاً في استراتيجية وأطر التنمية الوطنية، وتحقيق الأهداف الإنمائية المتفق عليها دولياً، وكذلك زيادة الموارد المقدمة للصندوق من أجل دعم البلدان في تنفيذ إطار الأعمال الخاصة بمتابعة برنامج عمل المؤتمر الدولي للسكان والتنمية لما بعد عام ٢٠١٤ وإطار التنمية المستدامة لما بعد عام ٢٠١٥.

## المرفق الأول

إيرادات المساهمات في الموارد العادية لصندوق الأمم المتحدة للسكان  
لعام ٢٠١٢ وعام ٢٠١٣، والتقديرات لعام ٢٠١٤ (حسب المانحين  
الرئيسيين والمناطق الجغرافية) حتى ١ حزيران/يونيه ٢٠١٤

المدفوعات الفعلية المتلقاة في عام ٢٠١٤ لالتزامات عام ٢٠١٤ المعادل بدولارات الولايات المتحدة	٢٠١٤		٢٠١٣		٢٠١٢		البلدان والأقاليم المانحون الرئيسيون
	تقديرات المساهمات	سعر صرف الأمم المتحدة	المساهمات	بالعملة المحلية	بالدولار الأمريكي	بالدولار الأمريكي	
							الاتحاد الروسي
							اسيانيا
١٣ ٩١٤ ٥٦٧	١٣ ٩١٤ ٦٥٧	١,٠٧٨	١٥ ٠٠٠ ٠٠٠	١٥ ٦٤١ ٢٩٣	١٥ ٠٠٠ ٠٠٠	١٤ ٨٦١ ٠٠٠	أستراليا
	٢٦ ٥٣٠ ٦١٢	٠,٧٣٥	١٩ ٥٠٠ ٠٠٠	٢٣ ٩٨٨ ٣٢٣	١٨ ٠٠٠ ٠٠٠	٢٠ ٧٤٠ ٦٤٥	ألمانيا
٤ ٢٤٠ ٧٦٦	٤ ٢٤٠ ٧٦٦		٣ ١٠٠ ٠٠٠	٣ ٩٥٩ ١٣٢	٣ ١٠٠ ٠٠٠	٤ ١٥٥ ٤٩٦	أيرلندا
	١ ٣٦٠ ٥٤٤	٠,٧٣٥	١ ٠٠٠ ٠٠٠	١ ٢٩٣ ٦٦١	١ ٠٠٠ ٠٠٠		إيطاليا
٩ ٥٧٥ ٩٢٣	٩ ٦٥٥ ١٧٢		٧ ٠٠٠ ٠٠٠	٧ ٤٣١ ٥٥٢	٥ ٧٠٠ ٠٠٠	٧ ٣٨٣ ٤٢٠	بلجيكا
							الدانمرك
٤١ ٩٠١ ٩٨٦	٥,٤٨٩	٢٣٠ ٠٠٠ ٠٠٠	٤٠ ٣٧٩ ٢١٣	٢٣٠ ٠٠٠ ٠٠٠	٤٤ ٠١٢ ٩٥٥	٢٥٠	السويد
٧٢ ٩٩٨ ١٩٤	٦,٦٤٤	٤٨٥ ٠٠٠ ٠٠٠	٦٥ ٨١٦ ٣٧٢	٤٢٧ ٨٠٠ ٠٠٠	٦٦ ٣١٤ ٣٧٩	٤٤٥	سويسرا
١٧ ٨١٧ ٣٧٢	٠,٨٩٨	١٦ ٠٠٠ ٠٠٠	١٦ ١٣٦ ١١٤	١٤ ٧٠٠ ٠٠٠	١٥ ٠٥٣ ٧٦٣	١٤ ٠٠٠ ٠٠٠	الصين
١ ٢٠٠ ٠٠٠			١ ٢٠٠ ٠٠٠		١ ٠٥٠ ٠٠٠		غابون
١٠ ٣٦٦	٤٨٢,٣٥٧	٥ ٠٠٠ ٠٠٠	٥٠٠ ٠٠٠		٩ ٤٨١	٥ ٠٠٠ ٠٠٠	فرنسا
٧٥٢ ٣٩٤	٧٥٢ ٣٩٤		٥٥٠ ٠٠٠	٥٢٣ ٥٦٠	٤٠٠ ٠٠٠	٥٣١ ٢٠٩	فنلندا
٤٥ ٨٩٦ ٠٣٣	٤٥ ٨٩٦ ٠٣٣		٣٣ ٥٥٠ ٠٠٠	٤٦ ٧٧٦ ٢٤٥	٣٦ ٠٥١ ٥٨٥	٣٦ ٠٢٤ ٨٤٥	كندا
١٤ ١٣١ ٢٢٢	١٤ ٠١٧ ٠٥٦		١٥ ٦١٥ ٠٠٠	١٦ ٠٤٦ ٧٣٨	١٦ ٤٨٠ ٠٠٠	١٧ ٣٥٠ ٠٠٠	لكسمبرغ
٣ ٦٦٥ ٢٨٤	٣ ٦٦٥ ٢٨٤		٢ ٦٥٠ ٠٠٠	٣ ٥١٤ ٥٨٩	٢ ٦٥٠ ٠٠٠	٣ ٤٢٣ ٧٧٣	المملكة العربية السعودية
٥٠٠ ٠٠٠	٥٠٠ ٠٠٠		٥٠٠ ٠٠٠	٥٠٠ ٠٠٠	٥٠٠ ٠٠٠	٥٠٠ ٠٠٠	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية
١٦ ٦١١ ٢٩٦	٣٣ ٠٥٧ ٨٥١		٢٠ ٠٠٠ ٠٠٠	٣١ ٥١٤ ٦٧٢	٢٠ ٠٠٠ ٠٠٠	٣١ ٧٩٦ ٥٠٢	

المدفوعات الفعلية	٢٠١٤	٢٠١٣	٢٠١٢	
المتلقاة في عام ٢٠١٤				
لالتزامات عام ٢٠١٤				
المعادل بدولارات				
الولايات المتحدة	تقديرات المساهمات	المساهمات	المساهمات	
				الترويج
٦٩ ١٣٦ ٩٩١	٦٩ ١٣٦ ٩٩١	٧٠ ٥٥١ ٠٧١	٥٩ ٤٢٣ ٦٦٢	٣٣٢
٥ ٠٠٩ ٤٠٠	٥ ٠٠٩ ٤٠٠	٥ ٠٥٤ ٣٣٤	٥ ٠٣٨ ١٧٥	نيوزلندا
	٥٠٠ ٠٠٠	٤٩٨ ٧١٣	٤٩٧ ٤٤٦	٢٧ ٢٧٠ ٠٠٠
٤٨ ٤٠٩ ٤٠٥	٤٨ ٤٠٩ ٤٠٥	٥٢ ٣٥٦ ٠٢١	٤٩ ٠١٩ ٦٠٨	٤٠ ٠٠٠ ٠٠٠
				هولندا
				الولايات المتحدة
	٣٠ ٧٠٠ ٠٠٠	٢٨ ٤٥٠ ٠٠٠	٣٠ ٢٠٠ ٠٠٠	الأمريكية
	٢٣ ٨١٥ ٩٣٨	٢٤ ٩١٠ ١٦٧	٢٤ ٩١٠ ١٦٧	اليابان
٢٣١ ٨٤٣ ٢٨٠	٤٦٥ ٧٩٠ ٠٢٠	٤٥٧ ٧٤١ ٧٦٩	٤٣٤ ٥٤٤ ٥٧٨	المجموع الفرعي
				أفريقيا (شرق أفريقيا والجنوب الأفريقي)
		٣ ١٦٦	١ ٦٥٧	٣٠ ٠٠٠
			٢ ٠٠٠	إثيوبيا
		٥ ٠٠٠		إريتريا
	١٠ ٠٠٠	١٠ ٠٠٠	١٠ ٠٠٠	أنغولا
				أوغندا
				بوتسوانا
		٦٢١	٦٤٣	بوروندي
		٣ ٠٠٠	١ ١٠١ ٠٠٠	جزر القمر
				جمهورية الكونغو الديمقراطية
	٤ ٣١٠	٧ ٠٠٠ ٠٠٠	٤ ٤٦٧	٧ ٠٠٠ ٠٠٠
				جمهورية ترازيسا المتحدة
		٤٨ ٥١١	٤٤٤ ٠٠٠	٢٥ ٦١٠
		٥٠٠		٢١٠ ٠٠٠
				جنوب أفريقيا
				روندا
٢ ٣١٩	٢ ٣١٩	١٢ ٩٠٣		زامبيا
	٣٠ ٠٠٠	٣٠ ٠٠٠	٣٠ ٠٠٠	زيمبابوي
	١٠ ٠٠٠	١٠ ٠٠٠	١٠ ٠٠٠	سوازيلند
	٢ ٠٠٠	٢ ٠٠٠	٣ ٠٠٠	سيشيل
		١٠ ١٠٩	٨٥٩ ٧٧٨	١٠ ١١٩
		٢ ٧٠٩	٢٧ ٧٠٩	٣ ٢٤٦
		٥ ٠٠٠		٢٥ ١٨٠
				ليسوتو
				مدغشقر
				٨ ٦١٥
				ملاي

المدفوعات الفعلية المتلقاة في عام ٢٠١٤ لالتزامات عام ٢٠١٤ المعادل بدولارات الولايات المتحدة	٢٠١٤		٢٠١٣		٢٠١٢		
	تقديرات المساهمات		المساهمات		المساهمات		
	٣ ٣٢٢	٣٠ ١٠٠	١٠٠ ٠٠٠	٣ ٢٠٥	٣ ٣٠٦	موريشيوس	
				٢ ٠٠٠		موزامبيق	
					٤ ٥٠٠	ناميبيا	
	٢ ٣١٩	٦١ ٩٥١		١٤٠ ١٢٨	١٢٦ ٦٦٣	المجموع الفرعي	
						أفريقيا (غرب أفريقيا وأفريقيا الوسطى)	
	٢ ٠٠٠			٧ ٥٠٢	٤ ٠٠٠	بنين	
	١٩ ٤٧٠	١٠ ٠٠٠ ٠٠٠		١٩ ٤٧٠	١٠ ٠٠٠ ٠٠٠	بوركينافاسو	
٧٧ ٧٤٣	٧٧ ٧٤٣	٣٧ ٥٠٠ ٠٠٠			٢٣ ٩١٠	تشاد	
	٦ ٣١٢	٣ ٠٠٠ ٠٠٠		٦ ٠٦٦	٥ ٩٢٤	توغو	
		٠٠٠ ٠٠٠				جمهورية أفريقيا الوسطى	
	٩ ٩٣٨	١٨٠		٨ ٨٣٤	١٦٠ ٠٠٠ ٠٠٠	سان تومي وبرينسي	
				١٨ ١٩٧	٩ ٠٠٠ ٠٠٠	السنغال	
					٠٠٠ ٠٠٠	سيراليون	
				٦ ٩٧٧	٦ ٨٩٧	٣٠	
				١٠ ٠٠٠	٣٠٠ ٠٠٠	غامبيا	
	١٨ ٠٠٠			١٨ ٠٠٠	١٨ ٠٠٠	غانا	
						غينيا	
					١ ٠٠٠	غينيا - بيساو	
	١٠ ٠٠٠					غينيا الاستوائية	
						كابو فيردي	
	٢١ ٠٤١	١٠ ٠٠٠ ٠٠٠		٢٠ ٦٨٥	١٠ ٠٠٠ ٠٠٠	الكاميرون	
	٢٠ ٠٠٠			١٩ ٥٢٦		كوت ديفوار	
					٤٩ ٢٤١	٢٥ ٠٠٠ ٠٠٠	الكونغو
					١٠ ٠٠٠	ليبيريا	
					٥ ٩٠٩	٣ ٠٠٠ ٠٠٠	مالي
						موريتانيا	
	٢٠ ٠٠٠			٢٠ ٠٠٠	١٠ ٤٣٦	النيجر	
						نيجيريا	

المدفوعات الفعلية	٢٠١٤	٢٠١٣	٢٠١٢		
المتلقاة في عام ٢٠١٤					
لالتزامات عام ٢٠١٤					
المعادل بدولارات					
الولايات المتحدة	تقديرات المساهمات	المساهمات	المساهمات		
٧٧ ٧٤٣	٢٠٤ ٥٠٥	١٥٥ ٢٥٥	١٨٣ ٩٩٩		المجموع الفرعي
					آسيا والحيث الهادئ
				٢ ٠٠٠	أفغانستان
	٣٠ ٠٠٠	٣٦ ٠٠١	٣٥٠ ٠٠٠ ٠٠٠	٣٦ ٨٦٩	إندونيسيا
				٣٥٠	إيران (جمهورية - الإسلامية)
	٤ ١٣٢	١٠ ٠٠٠	٤ ٩٥١	١٠ ٠٠٠	بابوا غينيا الجديدة
				٥١٨ ٦٧٢	باكستان
			١٠٠	١٠٠	بالاو
					بروني دار السلام
			٢٥ ٠٠٠	٢٥ ٠٠٠	بنغلاديش
١ ٩٥١	١١ ٩٥١	٧٤٧ ٩١٥		٥ ٨٠٧	بوتان
			٩٦ ٠٠٠	٩٦ ٠٠٠	تايلند
				٣ ٠٠٠	توفالو
					توكيلاو
					تونغا
					تيمور - ليشتي
				١ ٠٠٠	جزر سليمان
		١ ٢٢٨	١ ٥٠٠	٢٧٨	جزر كوك
					جزر مارشال
		١٠٠ ٠٠٠		١٠٠ ٠٠٠	جمهورية كوريا
	٦ ٧٧٧	٦٦٢ ٧٦٠		١٠ ٠٣٥	جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية
	٢ ٠٠٠		٢ ٠٠٠	٢ ٠٠٠	جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية
				٣ ٠٠٠	ساموا
	١٨ ٠٠٠		١٨ ٠٠٠	١٨ ٠٠٠	سري لانكا
٥ ٠٠٠	٥ ٠٠٠	٥ ٠٠٠	٥ ٠٠٠	٥ ٠٠٠	سنغافورة
					فانواتو
	٣٣ ٧٨٤	١ ٥٠٠ ٠٠٠	٣٤ ٨٠٣	١ ٥٠٠ ٠٠٠	الفلبين

المدفوعات الفعلية المتلقاة في عام ٢٠١٤ لالتزامات عام ٢٠١٤ المعادل بدولارات الولايات المتحدة	٢٠١٤	٢٠١٣	٢٠١٢		
	تقديرات المساهمات	المساهمات	المساهمات		
			٤ ٣٩٦	٨ ٠٠٠	فيجي
	٢٠ ٠٠٠	٤ ٥٠٠	٤ ٥٠٠		فييت نام
٧ ٠٠٠	٧ ٠٠٠		٣ ٢٠٠		كمبوديا
					كيريباتي
١٥ ٠٠٠	١٥ ٠٠٠	٢١٥ ٠٠٠	٢١٥ ٠٠٠		ماليزيا
	٥ ٠٠٠	٥ ٠٠٠	٥ ٠٠٠		ملديف
	٤ ٠٠٠	٤ ٠٠٠	٤ ٠٠٠		منغوليا
	٢٠٢	٢٠٠ ٠٠٠	٢٤٨	٢٠٠ ٠٠٠	ميانمار
		٢٣٤			ميكرونيزيا (ولايات - الموحدة)
		٣ ٠٠٠			
٢٢٤	٢٢٤		٤٩٨		ناورو
٨ ٢٩٤	١٣ ٣٦٠	١ ٣٠٠ ٠٠٠	٥ ٨٣٤	٥٠٠ ٠٠٠	نيبال
			١٣٦	١٦٩	نيوي
٤٧ ٤٦٩	١٧٦ ٤٣١	٥٦٠ ٦٥٠	١ ١٠٣ ٩٨١		المجموع الفرعي
					أوروبا الشرقية وآسيا الوسطى
					أذربيجان
٣ ٠٠٠	٣ ٠٠٠	٢ ٥٠٠	٢ ٥٠٠		أرمينيا
٦٧ ٩٣٥	٦٧ ٩٣٥	٥٠ ٠٠٠	٥٨ ٤٤٢	٤٥ ٠٠٠	استونيا
					ألبانيا
	٤٧٨	٤٧٨	١ ٠٠٠ ٠٠٠		أوزبكستان
					أوكرانيا
					بلغاريا
					البوسنة والهرسك
		١٠ ٨٨٠	١٠ ٠٠٠		بولندا
					بيلاروس
		٣ ٠٠٠	٣ ٠٠٠		تركمانيستان
	١٥٠ ٠٠٠	١٥٠ ٠٠٠	١٥٠ ٠٠٠		تركيا
					الجيل الأسود
		٢٤ ٨٥١	١٢ ٥٠٠		الجمهورية التشيكية

المدفوعات الفعلية	٢٠١٤	٢٠١٣	٢٠١٢	
المتلقاة في عام ٢٠١٤				
لالتزامات عام ٢٠١٤				
المعادل بدولارات				
الولايات المتحدة	تقديرات المساهمات	المساهمات	المساهمات	
				جمهورية مقدونيا
				اليوغوسلافية
				السابقة
				جمهورية مولدوفا
	٢٠ ٠٠٠	٢٠ ٠٠٠	١٠ ٠٠٠	جورجيا
		١٠ ٠٠٠	١٠ ٠٠٠	رومانيا
		٦ ٧٥٥	٦ ٤٢٥	سلوفاكيا
				سلوفينيا
		١ ٠٠٠	١ ٠٠٠	صربيا
		٥٢١	٢ ٥٠٠	طاجيكستان
			٥ ١٦٠	قبرص
				قزغيزستان
		٩٩ ٩٧٠	٩٩ ٩٧٠	كازاخستان
				كرواتيا
				لاتفيا
				ليتوانيا
		١٠ ٠٠٠	٦٥ ٠٠٠	هنغاريا
٧٠ ٩٣٥	٢٤١ ٤١٣	٣٣٩ ٩٥٤	٤٣٣ ٩٩٧	المجموع الفرعي
				أوروبا الغربية
				ودول أخرى
		١٣٥ ٨٧٠	١٠٠ ٠٠٠	أستراليا
		٤٠ ٠٠٠	٢٠ ٠٠٠	إسرائيل
١٣ ٦٨٢	١٣ ٦٩٢	١٣ ٠٩٧	١٣ ١٥٨	أندورا
			٦٩ ١٦٩	أيسلندا
				البرتغال
				سان مارينو
٢٧ ٧١٦	٢٧ ٧١٦	٢٥ ٠٠٠	٥٣ ٩٥٦	ليختنشتاين
		٢٦ ٤٥٥	٢٥ ٠٠٠	مالطة
		١٩ ٥٥٧	١٥ ٠٠٠	موناكو
			١٩ ٦٩١	اليونان

المدفوعات الفعلية المتلقاة في عام ٢٠١٤ لالتزامات عام ٢٠١٤ المعادل بدولارات الولايات المتحدة	٢٠١٤	٢٠١٣	٢٠١٢	
	تقديرات المساهمات	المساهمات	المساهمات	المجموع الفرعي
٤١ ٣٩٨	٤١ ٤٠٨	٢٣٤ ٩٧٩	١٧٥ ٩٧٤	أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي
٥ ٠٠٠	٥ ٠٠٠	٥ ٠٠٠		الأرجنتين
			٥ ٠٠٠	إكوادور
			٥ ٠٠٠	أنتيغوا وبربودا
	٢٥ ٠٠٠	٢٤ ٩٨٢	٢٥ ٠٠٠	أوروغواي
			٥٠٠	باراغواي
		٥ ٠٠٠		البرازيل
				بربادوس
			٥ ٠٠٠	بليز
		١٠ ٠٠٠	١٠ ٠٠٠	بنما
		١٣ ٠٠٠	٩٨٧	بوليفيا (دولة - المتعددة القوميات)
		٢ ٠٠٠	٨ ٠٧٤	بيرو
	٥ ٠٠٠	٥ ٠٠٠	٥ ٠٠٠	ترينيداد وتوباغو
				جامايكا
		١ ٠٠٠	١ ٠٠٠	جزر البهاما
			٣٠ ٠٠٠	الجمهورية الدومينيكية
				دومينيكا
				سانت فنسنت وجزر غرينادين
				سانت كيتس ونيفيس
				سانت لوسيا
		٣ ٠٠٠	٢ ٠٠٠	السلفادور
	١٠٠	١٠٠	١٠٠	سورينام
٥ ٠٠٠	٥ ٠٠٠	٥ ٠٠٠	٥ ٠٠٠	شيلي
				غرينادا
٢ ٠٤٠	٢ ٠٤٠		١ ٩٩٣	غواتيمالا

المدفوعات الفعلية المتلقاة في عام ٢٠١٤ لالتزامات عام ٢٠١٤ المعادل بدولارات الولايات المتحدة	٢٠١٤	٢٠١٣	٢٠١٢				
	تقديرات المساهمات	المساهمات	المساهمات				
		٥٠٢	٥٠٠	غيانا			
				فنزويلا (جمهورية - البيوليفارية)			
		٥ ٠٠٠	٥ ٠٠٠	كوبا			
٢ ٣١٦	٢ ٣١٦	١ ٢٠٦ ٠٠٠	٥ ٨٦٣	٢ ٨٩٤ ٤٢٤	٥ ٨٣١	كوستاريكا	
		١٠ ٠٠٠				كولومبيا	
		٧٠ ١٧٥	٩٢٠ ٠٠٠	٦٦ ٦٧٩	٩١٣ ٥٠٠	المكسيك	
		١ ٠٠٠		١ ٠٠٠		نيكاراغوا	
				٤٠ ٠٠٠		هايتي	
				٢ ٤٩٥	٤٨ ٠٠٠	هندوراس	
١٤ ٣٥٦	٤٤ ٤٥٦		١٦٦ ٦٢٢		٢٢٦ ١٥٩	المجموع الفرعي	
						الدول العربية	
			٥٠ ٠٧١	٣٥ ٤٥٠	٥٠ ١٤١	الأردن	
١٠ ٠٠٠	١٠ ٠٠٠		١٠ ٠٠٠		١٠ ٠٠٠	الإمارات العربية المتحدة	
						البحرين	
			١٥ ٨٢٣		١٧ ٨٥٧	تونس	
						الجزائر	
						الجمهورية العربية السورية	
١ ٠٠٠	١ ٠٠٠				١ ٠٠٠	جيبوتي	
			٥ ٠٠٠		٤ ٩٢٣	دولة فلسطين	
						السودان	
					١٠ ٠٠٠	العراق	
			١٠ ٠٠٠		١٠ ٠٠٠	عمان	
			٣٠ ٠٠٠			قطر	
١٠ ٠٠٠	١٠ ٠٠٠		١٠ ٠٠٠		١٠ ٠٠٠	الكويت	
						لبنان	
٩٧ ٦٠٣	٩٧ ٦٠٣	٦٨٠ ٠٠٠	٩٦ ٨٨٠	٦٨٠ ٠٠٠	١١١ ٥١٢	٦٨٠ ٠٠٠	مصر
			١٠ ٠٨٩	٨٦ ١٠٠			المغرب

المدفوعات الفعلية المتلقاة في عام ٢٠١٤ لالتزامات عام ٢٠١٤ المعادل بدولارات الولايات المتحدة	٢٠١٤	٢٠١٣	٢٠١٢	
تقديرات المساهمات		المساهمات	المساهمات	
		٢٤ ٩٧٥	٢٤ ٩٧٣	اليمن
١١٨ ٦٠٣	١١٨ ٦٠٣	٢٦٢ ٨٣٨	٢٥٠ ٤٠٦	المجموع الفرعي
		(٥٩١)		تسويات السنوات السابقة
٢٣٢ ٢١٦ ١٠٣	٤٦٦ ٦٧٨ ٧٨٧	٤٥٩ ٦٠١ ٦٠٤	٤٣٧ ٠٤٥ ٧٥٧	مجموع التزامات ومساهمات الحكومات
		٨٧ ٤٨٣	٨١ ٠١٥	المساهمات الخاصة
		٨٧ ٤٨٣	٨١ ٠١٥	مجموع المساهمات الخاصة
٢٣٢ ٢١٦ ١٠٣	٤٦٦ ٦٧٨ ٧٨٧	٤٥٩ ٦٨٩ ٠٨٧	٤٣٧ ١٢٦ ٧٧٣	مجموع مساهمات الحكومات والمساهمات الخاصة
		٣١٠ ١٢٣	٣٧٢ ٦٤٨	تكاليف المكاتب الخليية الحكومية ومساهمات أخرى
٢٣٢ ٢١٦ ١٠٣	٤٦٦ ٦٧٨ ٧٨٧	٤٥٩ ٩٩٩ ٢١٠	٤٣٧ ٤٩٩ ٤٢١	مجموع المساهمات

ملحوظة ١: مانحون آخرون في عام ٢٠١٢ سددوا مقدماً بالكامل التزامات خاصة بمنتصف السنة: أوزبكستان، بوتسوانا، تونغنا، جزر القمر، جزر مارشال، جمهورية مولدوفا، غينيا، غينيا الاستوائية، فانواتو، كوت ديفوار، ملاوي، ميكرونيزيا (ولايات - الموحدة)، نيجيريا، هايتي.

ملحوظة ٢: مانحون آخرون في عام ٢٠١٣ سددوا مقدماً بالكامل التزامات خاصة بمنتصف السنة: استونيا، أفغانستان، أنتيغوا وبربودا، أوزبكستان، بوتسوانا، تونغنا، جزر القمر، جمهورية مولدوفا، فانواتو، ملاوي، ناميبيا، نيجيريا، هايتي.

ملحوظة ٣: مانحون آخرون في عام ٢٠١٤ سددوا مقدماً بالكامل التزامات خاصة بمنتصف السنة: أنتيغوا وبربودا، جمهورية مولدوفا، فانواتو، ملاوي، ناميبيا، نيجيريا، هايتي.

## المرفق الثاني

المانحون الذين أعلنوا عن مساهمات متعددة السنوات في الموارد العادية  
لصندوق الأمم المتحدة للسكان حسب السنة، من ٢٠١٢ إلى  
٢٠١٤، حتى ١ حزيران/يونيه ٢٠١٤

٢٠١٤	٢٠١٣	٢٠١٢	المنطقة الجغرافية
بور كينا فاسو	أوغندا	أوغندا	أفريقيا
توغو	بور كينا فاسو	بنن	
جزر القمر	توغو	بوتسوانا	
جمهورية تنزانيا المتحدة	جزر القمر	توغو	
جمهورية تنزانيا المتحدة	جمهورية تنزانيا المتحدة	جزر القمر	
زيمبابوي	زيمبابوي	جمهورية تنزانيا المتحدة	
سوازيلند	سوازيلند	جنوب أفريقيا	
غانا	سوازيلند	رواندا	
غينيا الاستوائية	سيشيل	السنغال	
الكاميرون	غانا	سيراليون	
كوت ديفوار	الكاميرون	سيشيل	
موريشيوس	كوت ديفوار	غامبيا	
النيجر	موريشيوس	غانا	
نيجيريا	النيجر	غينيا	
	نيجيريا	غينيا الاستوائية	
		مدغشقر	
		ملاوي	
		ناميبيا	
		نيجيريا	
١٣	١٤	١٩	المجموع
		عمان	الدول العربية
		١	المجموع
أستراليا	بابوا غينيا الجديدة	أفغانستان	آسيا والمحيط الهادئ
بابوا غينيا الجديدة	سري لانكا	بابوا غينيا الجديدة	
سري لانكا	الفلبين	بالاو	

المنطقة الجغرافية	٢٠١٢	٢٠١٣	٢٠١٤
جزر كوك	ملديف	الفلبين	
جزر مارشال	نيبال	فييت نام	
فانواتو		ملديف	
الفلبين		نيبال	
فييت نام			
ملديف			
المجموع	٩	٥	٧
أوروبا الشرقية وآسيا الوسطى	أرمينيا	أوزبكستان	جمهورية مولدوفا
جمهورية مولدوفا	جمهورية مولدوفا	جمهورية مولدوفا	جمهورية مولدوفا
جورجيا	جورجيا	جورجيا	جورجيا
المجموع	٣	٣	٢
أوروبا الغربية ودول أخرى	سويسرا	بلجيكا	أستراليا
لكسمبرغ	لكسمبرغ	بلجيكا	بلجيكا
هولندا	ليختنشتاين	ليختنشتاين	ليختنشتاين
	المملكة المتحدة	المملكة المتحدة	نيوزيلندا
المجموع	٣	٤	٤
أمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي	أنتيغوا وبربودا	أوروغواي	أنتيغوا وبربودا
أوروغواي	أوروغواي	أوروغواي	أوروغواي
ترينيداد وتوباغو	ترينيداد وتوباغو	ترينيداد وتوباغو	ترينيداد وتوباغو
جزر البهاما	سورينام	سورينام	سورينام
سورينام	المكسيك	المكسيك	المكسيك
هايتي	هايتي	هايتي	هايتي
المجموع	٦	٥	٦
مجموع عدد المانحين الذين قدموا مساهمات في شكل تمويل متعدد السنوات	٤١	٣١	٣٢

## المرفق الثالث

المانحون الرئيسيون العشرة الأوائل للموارد العادية لصندوق الأمم  
المتحدة للسكان للفترة من عام ٢٠٠٨ إلى عام ٢٠١٣  
(بملايين دولارات الولايات المتحدة)

السنة	الترتيب									
	١	٢	٣	٤	٥	٦	٧	٨	٩	١٠
٢٠٠٨	هولندا	السويد	الدانمرك	النرويج	أيرلندا الشمالية	اليابان	ألمانيا	فنلندا	اسبانيا	كندا
	٧٥,٧	٦٠,٩	٤٨,٠	٤٧,٦	٣٠,٧	٢٩,٧	٢٦,٧	٢٤,٢	١٨,١	١٤,٦
٢٠٠٩	هولندا	السويد	النرويج	الولايات المتحدة الأمريكية	الدانمرك	أيرلندا الشمالية	اليابان	فنلندا	ألمانيا	اسبانيا
	٨٠,٩	٥٩,٠	٤٨,٠	٤٦,١	٣٩,٥	٣٤,٥	٣٠,١	٢٧,٩	٢٥,٣	٢٠,٧
٢٠١٠	هولندا	السويد	النرويج	الولايات المتحدة الأمريكية	الدانمرك	فنلندا	أيرلندا الشمالية	اليابان	اسبانيا	ألمانيا
	٧٣,٦	٦٠,٦	٥٤,١	٥١,٤	٣٧,١	٣٣,٧	٣٠,٢	٢٥,٤	٢١,٤	١٩,٥
٢٠١١	السويد	هولندا	النرويج	فنلندا	الدانمرك	الولايات المتحدة الأمريكية	أيرلندا الشمالية	اليابان	ألمانيا	كندا
	٦٩,٤	٥٩,٩	٥٥,٧	٤٠,٦	٣٧,٥	٣٧,٠	٣٠,٩	٢٥,٤	٢٢,٠	١٧,٩
٢٠١٢	السويد	النرويج	هولندا	الدانمرك	فنلندا	أيرلندا الشمالية	اليابان	ألمانيا	كندا	الولايات المتحدة الأمريكية
	٦٦,٣	٥٩,٤	٤٩,٠	٤٤,٠	٣٦,٠	٣١,٨	٣٠,٢	٢٤,٩	٢٠,٧	١٧,٣
٢٠١٣	النرويج	السويد	هولندا	فنلندا	الدانمرك	أيرلندا الشمالية	اليابان	ألمانيا	سويسرا	الولايات المتحدة الأمريكية
	٧٠,٦	٦٥,٨	٥٢,٤	٤٦,٨	٥٠,٤	٣١,٥	٢٨,٥	٢٤,٩	٢٤,٠	١٦,١

## المرفق الرابع

مساهمات التمويل المشترك المقدمة من البلدان المستفيدة من البرامج  
دعماً لبرامجها القطرية

(بدولارات الولايات المتحدة)

البلدان المستفيدة من البرنامج	حتى ٢٠١٠	٢٠١١	٢٠١٢	٢٠١٣	المجموع
١ الجزائر	٤٦١ ٢١٤	٣١٠ ٤٥٥		١٣٩ ٢٠٥	٩١٠ ٨٧٥
٢ البحرين	٦٠ ٠٠٠				٦٠ ٠٠٠
٣ بليز	٤٨ ٩٩٧	٤٩ ٨٤٣	٧٩ ٣٠٩		١٧٨ ١٤٩
٤ بوليفيا (دولة - متعددة القوميات)	١٠ ٠٠٠		٢٦ ٠١٥	٣٠ ٦٨٦	٦٦ ٧٠١
٥ بوتسوانا	٧١٧ ٣١١	٨١ ٥٢٢	٧٨ ٣٢٩	٧٤ ٩٠٦	٩٥٢ ٠٦٨
٦ البرازيل	٥ ٢٨٦ ٦٧٠	٣٠٨ ٨٢٤		٦٨٠ ٤٤٠	٦ ٢٧٥ ٩٣٣
٧ الكاميرون	٢ ٦٠٩ ٩٠٠	١ ٤١٣ ٤٣٣			٤ ٠٢٣ ٣٣٣
٨ جمهورية أفريقيا الوسطى	٨٩ ٩٨٩				٨٩ ٩٨٩
٩ شيلي	٤٩ ١٩٨				٤٩ ١٩٨
١٠ كولومبيا	١٨ ٠٢٥ ٩٣١	٥ ٥٠٨ ٦٠٠	٦ ١٣٨ ٤٩١	٣ ٥٣٨ ١٣٧	٣٣ ٢١١ ١٥٨
١١ كوت ديفوار	٣ ٩٠٨ ٥٨٧				٣ ٩٠٨ ٥٨٧
١٢ الجمهورية الدومينيكية	١ ٠٢٦ ٦٩٨				١ ٠٢٦ ٦٩٨
١٣ مصر	٢ ٣٠٩ ٩٨٤				٢ ٣٠٩ ٩٨٤
١٤ غينيا الاستوائية	٨١٣ ٥٧٠				٨١٣ ٥٧٠
١٥ غابون	٥٣٥ ٦٠٤	٩٠ ١٤٧	٨٥ ٣٢٦		٧١١ ٠٧٧
١٦ جورجيا	١ ٩٢٣ ٩٤٠	٧٠٤ ٠٢٣	٤٤٩ ٤٤١	١ ٤٦١ ٠٦٧	٤ ٥٣٨ ٤٧١
١٧ غواتيمالا	٢٤ ٩٠٢ ٢٨٠	١ ١٦١ ٤٠١	١ ٦٣٨ ٧٧٩	٣ ١٤٠ ٤١٥	٣٠ ٨٤٢ ٨٧٥
١٨ جامايكا	٦٥٢ ٥٤٨	٩٥ ٤٤٩			٧٤٧ ٩٩٦
١٩ كازاخستان	٢٨ ٩٠٠	١٠٠ ٠٠٠			١٢٨ ٩٠٠
٢٠ لبنان	٤ ٦٠٨ ٨٩٦	١٠٠ ٨٣٤	٢٠٧ ٠٠٠	١٨٢ ٠١١	٥ ٠٩٨ ٧٤١
٢١ ليريا	٣٠ ٠٠٠				٣٠ ٠٠٠
٢٢ مدغشقر	١١٢ ٤٢٠	٦٥ ١٣٢			١٧٧ ٥٥٢
٢٣ ماليزيا	٨٠٠ ٠٠٠				٨٠٠ ٠٠٠
٢٤ المكسيك	١٣ ٥٢٣ ٣٣٥	١٣٣ ٧٨٨			١٣ ٦٥٧ ١٢٣
٢٥ منغوليا		٢٢ ٧٣٨			٢٢ ٧٣٨

البلدان المستفيدة من البرنامج	حتى ٢٠١٠	٢٠١١	٢٠١٢	٢٠١٣	المجموع
٢٦ المغرب	٥ ٣٧٧ ٥٢٧	٥٦٨ ٥٠٢			٥ ٩٤٦ ٠٣٠
٢٧ نيجيريا	٤ ٤٤٤ ٠٨٢	١ ٠١٦ ٣٤٤	٣ ١٥٦ ٨٨٢	١ ٦٦٨ ٨٤٢	١٠ ٢٨٦ ١٥٠
٢٨ عمان	٤٧٣ ٠٥٩			٦٤٥ ٠٠٠	١ ١١٨ ٠٥٩
٢٩ بنما	٨٢٥ ١٠٢				٨٢٥ ١٠٢
٣٠ باراغواي	١ ١٠٦ ٢٥٧				١ ١٠٦ ٢٥٧
٣١ بيرو	٦٥ ١٣٦ ٤٠٤				٦٥ ١٣٦ ٤٠٤
٣٢ رومانيا	١١٧ ١٣٠				١١٧ ١٣٠
٣٣ سانت لوسيا	١٧ ٩٨١				١٧ ٩٨١
٣٤ سان تومي وبرينسيبي	١٣٦ ١١١	٦٧ ٨٩٦			٢٠٤ ٠٠٧
٣٥ سيراليون	٧ ٣٤٤ ٠٠٠	٢ ٢٢٤ ٧٤٢	٣ ٧٣٦ ٢٧٥		١٣ ٣٠٥ ٠١٧
٣٦ الصومال				٥٠٠ ٠٠٠	٥٠٠ ٠٠٠
٣٧ جنوب أفريقيا	٦٤ ٦١٢				٦٤ ٦١٢
٣٨ سورينام	٣١٦ ٩٢١				٣١٦ ٩٢١
٣٩ الجمهورية العربية السورية	١٠ ١١١ ٣١١	١ ٠٨٧ ٧٨٦			١١ ١٩٩ ٠٩٧
٤٠ تيمور - ليشتي	٢٣ ٠٠٠				٢٣ ٠٠٠
٤١ تونس	٣٥٤ ٤٢٤				٣٥٤ ٤٢٤
٤٢ جزر تركس وكايكوس	٣ ٤٦٢				٣ ٤٦٢
٤٣ أوكرانيا	٤٨٢ ٦٩٣				٤٨٢ ٦٩٣
٤٤ أوروغواي	٣ ٩٢٨ ٩٣١	١٢٣ ٦٥٦	١ ٥٠٨ ٦٧١	١٢٤ ٠٠٠	٥ ٦٨٥ ٢٥٨
٤٥ فنزويلا (جمهورية - البوليفارية)	٢ ٠١٩ ٨٦٢	٥ ٠٧٧ ١٧٥	٣ ٢٢٥ ٤٢٠	٢٥٨ ١٣٧	١٠ ٥٨٠ ٥٩٤
٤٦ اليمن	٧٣٢ ٣٥٧				٧٣٢ ٣٥٧
المجموع	١٨٥ ٥٥١ ٢٠١	١٨ ٥٩٠ ٠٣١	٢٢ ٠٥٢ ١٩٦	١٢ ٤٤٢ ٨٤٥	٢٣٨ ٦٣٦ ٢٧٢

يرجى ملاحظة: أرقام إيرادات المساهمات للفترة ٢٠١١-٢٠١٣ مؤقتة.

## المرفق الخامس

الأموال التي حصَّلتها صندوق الأمم المتحدة للسكان في عام ٢٠١٣ بوصفه الوكيل الإداري للبرامج المشتركة التي تضطلع بها الأمم المتحدة

المبلغ النقدي المحصَّل (بدولارات الولايات المتحدة)*	المانحون
١٣٥ ٨٧٠	أيرلندا
٢٦٨ ٩٦٢	آيسلندا
١ ٩٦٣ ٣٥١	إيطاليا
١ ٩٧٠ ٥٦٤	السويد
١ ٢٦١ ٨٧٢	فنلندا
١٦ ٤٢٦ ٨٧٩	كندا
١ ٠٢١ ٧١١	لكسمبرغ
١٣ ٩٥٣ ٣١٨	المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية
٣٢ ١٣٧ ٥٨٤	النرويج
٢ ٣٢٥ ٠٠٠	هولندا
١ ٠٣٣ ٨٩٤	هيئة الأمم المتحدة للمرأة
٧٢ ٤٩٩ ٠٠٦	المجموع الكلي

\* الأرقام مؤقتة.